

# La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

FRASE RECOMENDADA

Una madrilla de regulares dimensiones, viéndose en apuro, se asoció con un barbo. Y no se fijó en los dientes del pez grande.

Año II

Zaragoza.--Miércoles 7 de julio de 1926

Núm. 350

## RÁFAGAS

### LA HOGUERA

SALVADORA

—No me hable usted, haga favor. Estoy que se me vuelven caldo los sesos.

—¿Pues?

—Nada. Uno de esos caprichos tontos que se pagan caros. Me dió la ocurrencia de estudiar una disposición oficial y ¿para qué lo intentaría? Si no desisto, acabó de huésped de cualquier casa de salud.

—¿Tan arduo es?

—No recuerdo bien si consta de ochenta y tres o de noventa y cinco artículos, interminables, enrevesados y contradictorios. Cada tres renglones, un inciso kilométrico, incomprensible, y en pugna franca con lo que antecedió y con lo que sigue.

—Siempre se exagera.

—Pero eso sería lo de menos. De cada cuatro artículos, tres se refieren a otros de disposiciones preteritas en los que se apoyan y fundamentan. Hay que estudiarlos también, so pena de quedarse a oscuras. Y como éstos últimos se apoyan, a su vez, en preceptos de disposiciones mucho más antiguas, resulta que tiene usted que hacerse doctor en tres o cuatro Facultades para averiguar lo que le corresponde pagar de cédula, pongo por caso.

—Yo creía que hablaba usted en serio.

—Y en serio hablo. Este prurito de hacer incomprensible la prosa oficial es una dolencia de todas las épocas y de casi todos los climas. En España ha adquirido, de tiempo inmemorial, su virulencia máxima.

—¿Y qué remedio?

—Yo ya tengo uno. La hoguera. La santa hoguera. La pira formidable con cuanto se ha instaurado desde Túbal hasta nuestros días.

—Codificar sí, se hace preciso.

—Nada de codificaciones. El fuego purificador. Y luego aventar las cenizas. ¡Borrón y cuenta nueva!

—Eso, no es posible. ¿Cómo vivir sin normas jurídicas?

—Trazando otras más breves, más claras, comprensibles para todos los entendimientos. Asesinando ese monstruo del precedente, que lo perturba todo y todo lo complica. ¿Quiere decirme qué falta hace invocar disposiciones del tiempo de la Nanita para obligarle a usted a que envíe sus hijos a la escuela? Con obligarle en forma que no pueda eludir la sagrada obligación, huelga lo demás.

—Eso, sí.

—Pues lo mismo con todo. El precepto claro, rotundo, escueto. La sanción inherente a su inobservancia y... ¡¡a otra cosa!

—No va usted descaminado del todo; hay que reconocerlo.

—Claro que no. El maremagnum en que naufragán la inteligencia más lúcida y la mejor voluntad de obedecer, se arregla con una cerilla. Ya ve qué sencillo.

—Bueno; ya ha ardidó la pira. ¿Y después?

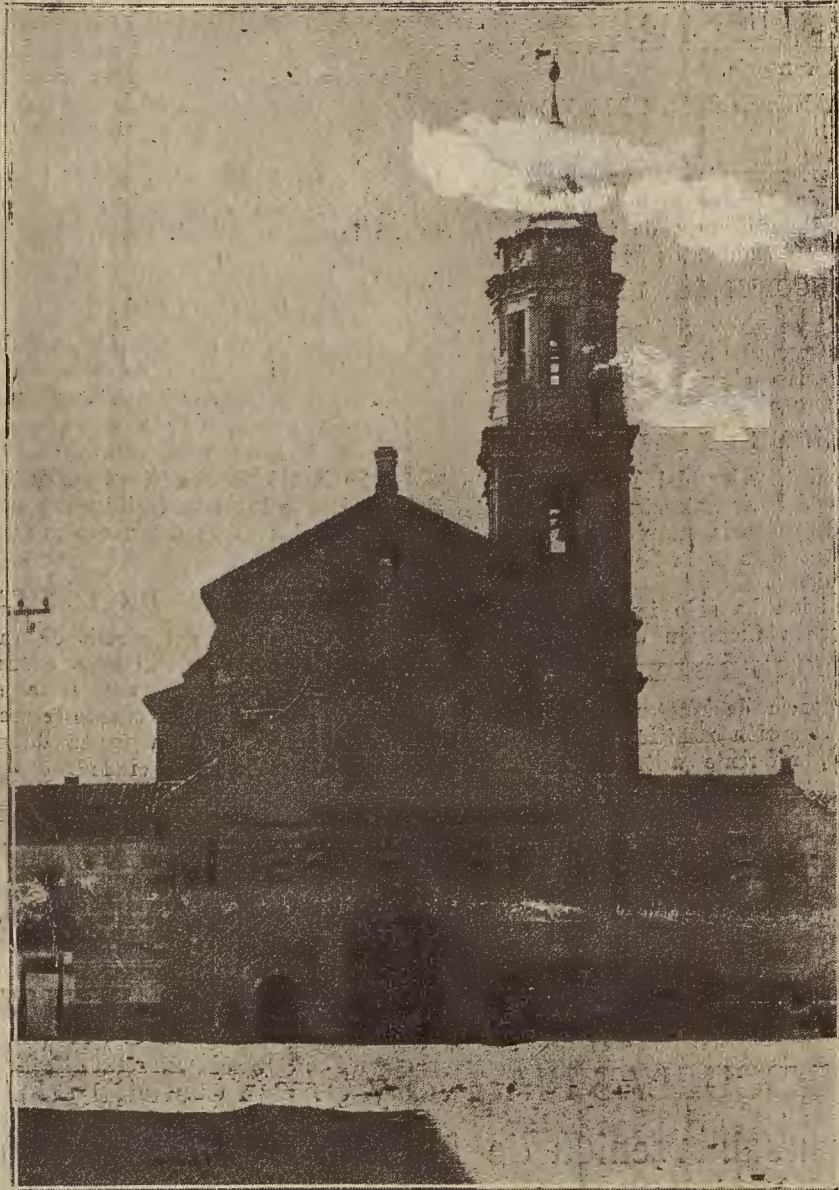
—Después el nuevo encauzamiento de la vida por medio de disposiciones cortas y diáfanas en las que no quede margen para la confusión y el equívoco. La primera de todas podría ser del tenor siguiente:

Primero. Ninguna disposición oficial podrá contener más de seis artículos.

Segundo. Los preceptos en ella contenidos estarán expresados en forma que los entiendan por igual los jurisperitos más ilustres y los niños de primera enseñanza.

Tercero y último. El legislador o gobernante que contravenga lo establecido en las dos reglas anteriores quedará automáticamente inhabilitado para el desempeño de las funciones directrices, sin perjuicio de aplicarle las sanciones que se determinen para los perturbadores de la pública tranquilidad.

Juan José LORENTE



ARAGON - PINTORESCO.—La iglesia de la Cartuja Baja (Foto A. de la Barrera)

## UNA CONVOCATORIA

### Las obras a realizar en la plaza de la Constitución

Con carácter de urgencia se citará a los concejales que integran la comisión de Fomento para que asistan el próximo sábado a las cuatro de la tarde a una reunión que se celebrará en el teatro Principal.

Se tratará de la realización de las obras proyectadas en la plaza de la Constitución para que puedan ser comenzadas a primeros de agosto por la Sociedad concesionaria.

## UNA REUNION

### El tranvía de Casa Blanca

Ayer tarde, bajo la presidencia del alcalde señor Cerezo, se celebró una reunión en el teatro Principal para tratar del proyectado tranvía al barrio de Casa Blanca.

En representación del Ayuntamiento asistió también el teniente de alcalde don Cándido Castillo.

Los propietarios y vecinos interesados en la construcción del mencionado tranvía estaban representados por don Fernando Escudero, diputado provincial, y don Alvaro de San Pío, don Tomás Pelayo y el señor Berredicto. En calidad de técnicos concurren los ingenieros señores González Arca, del municipio de Manteón (hijo de...)

dará automáticamente inhabilitado para el desempeño de las funciones directrices, sin perjuicio de aplicarle las sanciones que se determinen para los perturbadores de la pública tranquilidad.

Juan José LORENTE

## TONADILLAS

### MIS FLORES

«Cartagena.—Ante el monumento a los héroes de Cavite y Santiago se dijo una misa y se depositaron flores, con motivo del 28.º aniversario del combate naval de Santiago de Cuba».

Al sencillo monumento levantado en Cartagena también llevo mis flores, en recuerdo de la hazaña que nos dio y que pone en nuestros rostros livideces y

A los héroes admirables de Santiago y mando rojas amapolas, cual la sangre que vertieron sin esperar el o el sonrojo que nos causan las desdichas españolas.

No con flores elegantes formadas a la moda que recuerdan las alegres excursiones, los festejos, los bailes y los bailes que otros años hubo a bordo del

Son las flores de la tierra; las que esmaltan los sembrados y salpican con su brillo los espléndidos ríos; los que cogen los labriegos, que serán luego para adorno de sus novias en las tardes festivas.

Sobre el verde de los campos lucen sin perfume, tan sencillas... como el rojo de la sangre sobre el verde en el mar de los Antillas! Frescas, rojas y lozanas, con olor a tomillo

Para aquellos que reposan en el fondo de los mares! Para aquellos que se pudren en los campos africanos!

TARTARIN

Madrid, julio.

## Las tormentas en los pueblos

### En Torrijo de la Cañada quedan totalmente destruidas las cosechas

#### LAS PERDIDAS ASCIENDEN A 25.000 DUROS

Ayer se recibieron en el Gobierno civil noticias oficiales de la imponente tormenta que cayó sobre Torrijo de la Cañada el domingo, a las cuatro de la tarde.

Durante un buen espacio de tiempo, cayó un tremendo aguacero con abundante cantidad de granizo. Muchas de las piedras eran del tamaño de huevos de gallina.

Contribuyó a aumentar el peligro el desbordamiento de los ríos Manubles, Canabantes y del barranco del Val.

Las calles del pueblo quedaron inundadas, así como muchas viviendas y anegados todos los campos de este término municipal.

También quedó interceptado por el aluvión el tránsito por la carretera, desde el barranco de la Tejera al pueblo, y desde el kilómetro 2 de la carretera que va de Torrijo a Torrelapaja.

Pueden darse por perdidas en su totalidad las cosechas, calculándose las pérdidas en 25 mil pesetas.

Por fortuna, no hubo que lamentar desgracias personales.

En la comunicación que envió el alcalde al gobernador dando cuenta de la catástrofe, se solicita el auxilio del Gobierno.

La consternación entre el vecindario es grande, y si el remedio de las aguas no acude a tiempo, es casi seguro que quedará obligada a emigrar una parte del vecindario.

bio, de impresiones, acordando llevar al proyecto primitivo algunas modificaciones para hacerlo más viable.

También se estudió el censo con que hay que gravar a los beneficiarios para determinar la cantidad con que hay que gravar las propiedades por metro cuadrado para consignar las aportaciones con que han de contribuir aquellos para formar el capital necesario.

## Pajaritas de papel

«El régimen de aceites».

Dará gusto vivir bajo ese régimen.

Porque será una situación todo suavidad, todo untuosidad.

\*\*\*

\*\*\*

\*\*\*

«La sidra extintora de incendios».

¡Imposible!

Nosotros hemos visto como la sidra produce muchas «chiquetas».

# Información zaragozana

## GOBIERNO CIVIL

### VISITAS

Visitaron ayer al gobernador los señores don Manuel Pinillos Serrano, los inspectores de Primera enseñanza y la inspectora señorita Trinxé, el ingeniero jefe de Obras Públicas don Luis María Moreno, el director de la prisión provincial y el alcalde y secretario del Ayuntamiento de Novillas.

### NUEVOS CONCEJALES

Han tomado posesión de sus cargos los nuevos concejales del Ayuntamiento de Ateca don Manuel Jaraba, don Miguel González y don José María Vellilla.

### TRAMITE

Al alcalde de Biota se comunica, para que se manifieste al Vicario Samatán, que su destitución del cargo de alguacil debe formularla ante el tribunal de lo Contencioso.

Se remite al jefe de la Asesoría jurídica, para su informe, documentos relativos al interdicto promovido por el Ayuntamiento de Cortes de Navarra al de Novillas, ante el Juzgado de Tudela, sobre deslindes, por si procede o no la competencia.

Al alcalde de Ateca se remiten hojas de Ayuntamiento para que las devuelva cumplimentadas con urgencia.

### MULTAS

Han sido impuestas las siguientes: Por Abastos.—A don Juan Cano Sañudo, de Zaragoza, 200 pesetas, por venta de leche adulterada; a don Cipriano Trasobares, de ídem, 75 pesetas por ídem, ídem; a don Santiago Lobera, de Herrera, 15 pesetas, por negarse a vender carne; a don Marinos Sanz, de Molina de Aragón, 100 pesetas, por venta de huevos en malas condiciones; a don Vicente Gimeno, de Zaragoza, 75 pesetas, por venta de espárragos en malas condiciones.

Por rúegas abusivos.—A don Mariano Cuartaco, de Bóquimán, 75 pesetas; a don José Aquilué, de Luceni, 75 pesetas; a don Juan Antonio Sancho, de Paracuellos, 50 pesetas; a don Juan Antonio Pardos, de Paracuellos, 25 pesetas; a don Carmelo Sánchez, de Bureta, 75 pesetas; a don Santiago Ferrer, de El Burgo, 75 pesetas; a don Eugenio Larrayad, de El Burgo, 75 pesetas; a don Lorenzo Ladrón, de El Burgo, 100 pesetas; a don Mateo Sangrós, de Pinseque, 50 pesetas; a doña María Cuairán, de Pinseque, 50 pesetas; a don Antonio Aguirre, de Pradilla, 75 pesetas; a don Juan Laserra, de Remolinos, 75 pesetas; a don Fermín Usán, de Pradilla, 75 pesetas.

Por blasfemar.—De 15 pesetas, a Manuel Tabárez Felipe, de Epila; de 15 pesetas, a Angel Gil Enciso, de Muel.

## La Casa de la Ciudad

### LA ELEVADORA DE AGUA PARA EL BURGO

Actualmente estudia el ingeniero municipal señor González Lacasa el proyecto de una elevadora de agua para El Burgo de Ebro. Para terminar su trabajo ha solicitado de aquel Ayuntamiento el envío de los datos correspondientes al aumento de su zona regable y conocer con exactitud el perjuicio que se irroga a aquel vecindario por haberse minorado su dotación de aguas para riego del Canal, ante la necesidad de abastecer a Zaragoza.

La levadora de aguas en proyecto proporcionará a El Burgo una dotación suficiente de aguas del río Ebro.

### LAS INSTALACIONES DE CABLES EN LA PLAZA DE LA CONSTITUCION

En el despacho oficial del alcalde celebraron ayer una conferencia con el señor Cerezuola el ingeniero municipal señor González Lacasa y el ingeniero director de las Eléctricas Reunidas.

Conviniere ambos técnicos en la forma de efectuar el tendido subterráneo de los cables, como estaba acordado, a cierta profundidad en el subsuelo de las aceras y llevándose la obra con alguna rapidez para que los trabajos municipales puedan continuar los trabajos de prolongación de la segunda galería para las conducciones de aguas, hasta la calle de Alfonso.

### RECAUDACION DE ARBITRIOS MUNICIPALES

Durante el pasado junio se cobraron por arbitrios municipales 17.226,40 pesetas en el Nuevo Mercado y 26.451,59 por la policía sanitaria de Abastos.

### TOMA DE POSESION

Se ha posesionado de su cargo el oficial tercero en la Administración del Matadero, don Jesús Peña.

### RELACION APROBADA

La ponencia de Hacienda ha quedado enterada de la relación de arbitrios formada por la Guardia municipal.

Se refieren a estas partidas: anuncios fijos, luminosos, circulantes, escaparates, toldos, galerías y carpinterías.

### PROPUESTA DE CONCESION

La ponencia de Hacienda propondrá a la permanente se autorice al Casino de Zaragoza a colocar sillones en la vía pública, junto a la fachada del edificio.

### CONSTRUCCION DE UN JARDIN EN EL CEMENTERIO

A propuesta de la Comisión de Montes y Propios se construirá un jardincillo entre la capilla del Cementerio de Torrero y el pabellón del conserje.

### EL ENSANCHE DEL CAMINO DE LOS CUBOS

A la permanente se propondrá por la Comisión de Montes se gestione del Estado la cesión de una faja de terreno a fin de ensanchar el Camino de los Cubos.

### CONSTRUCCION DE UNA PASARELA

También se propondrá por la referida Comisión se proceda a la construcción de una pasarela sobre el río Huerva, para facilitar el acceso al Camino del Sábado.

### PETICION DE UN RELOJ

El administrador del Nuevo Mercado ha solicitado del Ayuntamiento se instale en aquella dependencia municipal un reloj con timbre para conocer la hora oficial en aquel establecimiento.

La petición ha sido informada favorablemente por la Comisión de Hacienda.

### RECEPCION DE ELEVADORES

La ponencia de Hacienda ha aprobado el acta de recepción remitida por el ingeniero municipal, referente a la recepción de los

elevadores de carnes mecánicos instalados en el Matadero.

### FACILITANDO LA EJECUCION DE UNAS OBRAS

Visitó ayer al alcalde don Angel Casamayor, administrador de los herederos del señor Yarza y expuso al señor Cerezuola en nombre de sus representantes que se concedía a los señores Aisa la sustitución de la fuerza hidráulica por eléctrica para que puedan efectuar las obras de construcción de los muros, en la cubrición del Huerva, con la condición de que no perjudiquen a los industriales que se surten de aquella fuerza.

### PROPOSITOS DEL ALCALDE

Segun manifestó ayer el señor Cerezuola a los periodistas, en cuanto haya terminado el arquitecto municipal el estudio referente a la valoración de las expropiaciones a realizar en la calle de Portillo, para conseguir su ensanche y prolongación, convocará al Pleno a una sesión extraordinaria. En ella se estudiará la conveniencia o no de incluir su importe en el futuro empréstito municipal, cuya cifra quedará definitivamente fijada en la misma sesión.

Y en otra sesión, si se reunieran los 32 concejales que hacen falta para poderla celebrar, quedaría ya ultimado cuanto concierne a la emisión y adjudicación del empréstito.

De no haber número suficiente quedaría esta resolución demorada hasta el término de la época estival.

### EL ESTANDARTE DEL BATALION DE ALUMBRADO

El teniente coronel de Ingenieros señor Lasala, primer jefe del batallón de Alumbrado, celebró ayer una conferencia con el alcalde acerca de la entrega al batallón de la bandera obsequio del Ayuntamiento.

Se trató de verificar su entrega en el próximo octubre, coincidiendo con la ejecución de las obras del nuevo cuartel de Casa Blanca.

### LA INSTANCIA DE LOS VAQUEROS

Una comisión del gremio de vaqueros visitó al alcalde. Este hizo ver a sus visitantes la imposibilidad de acceder a sus deseos por no poder demorar cuanto se previene en el bando referente a la forma de efectuar la venta de leche en la ciudad.

## VIDA JUDICIAL

### SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Civil.—Juzgado de Borja. Mayor cuantía sobre nulidad de expediente posesorio. Litigantes, don Francisco Adiego contra don Rodolfo Araus y otros.

Criminal.—Juzgado de Ejea. Causa contra Manuel Soró, por tenencia ilegal de arma.

Juzgado del Pilar. Causa contra Antonio Gil, por hurto.

### TRIBUNAL INDUSTRIAL

Juzgado de primera instancia del distrito del Pilar.

Juicios.—Día 8 de julio a las diez y treinta. Reclamación de pesetas por jornales. Don Emilio Oliván Dorás y cinco más contra don José Fernández y don Gastón Borrera, siendo vocales patronos don Victoriano Asensio Ibáñez y don Manuel del Rey Villagrasa y obreros don Alejandro Floria Miranda y don Alberto de Sola Cerdán.

Por reclamación de salarios.—Don Julián Castillo Pozo y don Mariano Maella Sánchez contra don Juan Vilagut, siendo vocales patronos don Ricardo Marín de Posadas y don Clemente Camarasa Lobera y obreros don Juan José Miñana Lampre y don Emilio González Cuevas.

## DE ENSEÑANZA

### SECCION ADMINISTRATIVA

A la Dirección general de 1.ª enseñanza se remite el expediente de jubilación formado por la maestra de la escuela de Pozuelo de Aragón, doña María Casareca.

A don Román de Mingo se le participa que por la superioridad le ha sido concedida la jubilación.

A la Dirección general de la Deuda y clases pasivas se remite el expediente de clasificación formado a instancia de doña Segismunda Escartín Pueyo.

A la Dirección general de 1.ª enseñanza se remiten los documentos presentados por doña Carmen Alquézar, para completar el expediente de oposiciones a la asignatura de Francés, de las escuelas de adultas de Barcelona.

A la Dirección general se remite el expediente formado por el Ayuntamiento y junta local de Lumpiaque, en pretensión de que se cree una escuela para niños en aquella localidad.

Para el examen, aprobación y curso, remite el habilitado de los maestros del partido de Borja las cuentas del material diario del cuarto trimestre del ejercicio 1925-26.

Doña Elisa Fillat y don Liborio Casas solicitan nombramiento de maestro para servir interinamente escuelas nacionales de esta provincia.

Don Constantino Perian, maestro de Biel, solicita tomar parte en el concurso de mutualidades escolares.

Doña María del Pilar Urzola remite relaciones en petición de destino por el cuarto turno.

### Farmacias de servicio permanente

Durante la semana actual, hasta el domingo al mediodía, estarán abiertas, permanentemente, las siguientes farmacias:

- Señor Bernad, Avenida Madrid, 136.
- » Castán, Avenida Pignatelli (Puente América).
- Señor Faci, Coso, 94. (Abierta).
- » Clemente, Mayor, 9.
- » Mayor, Miguel Servet, 21.
- » Gómez, San Pablo, 51.
- » Velasco, Torrenueva, 6.
- Señora Viuda de Pastor, Cinco Marzo, 13.

## FABRICA DE GENEROS DE PUNTO

La más antigua en la Región

# Rudesindo Larraz

ESCUELAS PIAS, 35 y 37—Teléfono 879

Sucursal: Avenida de Madrid, núm. 137 (Delicias)



Todas las señoras previsoras de buen gusto y economía adquieren en esta acreditada y antigua Fábrica, las **Medias, Camisetas, Cubre corsés, Calcetines**, y en general todo lo concerniente al ramo de Géneros de Punto—Fabricación especial Jerseys seda y lana para señora, gran fantasía



## JARABE TONICO ROJAS

Reconstituyente

Eficacísimo contra la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o nerviosa en todas las edades.

De venta en FARMACIAS Y DROGUERIAS

De la Asociación de Agricultores

EL REGÍMEN DE TASAS

La Asociación de Agricultores de España ha dirigido al ministro de Fomento un escrito sobre el régimen de tasas aplicado a los cereales.

Fide, libertad e igualdad de trato; pero agrega que si se entendiera que aún procede mantener las tasas en España, «parece justo que el agricultor que viene padeciendo los efectos de la tasa máxima del trigo, que le impidió ganar cuando el mercado cotizaba alto, realizando reservas que le permitieran resistir épocas de depreciación motivada por causas naturales como las de una mayor oferta, fruto de la abundancia o de la carencia de medios económicos, según ocurre a las demás manifestaciones del trabajo nacional, se vea asistido de la protección del mismo Poder público, que limitó sus beneficios legítimos, mediante la acción de Gobierno, que evite un derrumbamiento de precios a términos de pérdida, y en algunos casos de ruina, todo ello en favor de una clase social productora de cuyo bienestar puede decirse que dependen las demás fructos de riqueza».

Además que para fijar las tasas máximas y mínimas no se ha seguido, generalmente, otro criterio que el de acomodarlas circunstancialmente a que no subiese o a que descendiese el precio del pan en las principales urbes, en las que hasta las clases humildes viven, por lo común, mucho mejor que las campesinas, y sin tener en cuenta desde hace ya bastantes años que la agricultura es, o debe ser, una producción libre en su origen y desenvolvimiento, porque se trabaja en agricultura como en industria, como en comercio, como en el orden especulativo y como en todos los demás órdenes de la vida, para que el esfuerzo del trabajo y del capital que se arriesga en la empresa produzcan interés; para buscar, en una palabra, una légitima ganancia, sin que sea justo limitar el beneficio, cuando lo hay, únicamente a una clase productora, en tanto no se le garantice cuando menos la pérdida, llegado este caso.

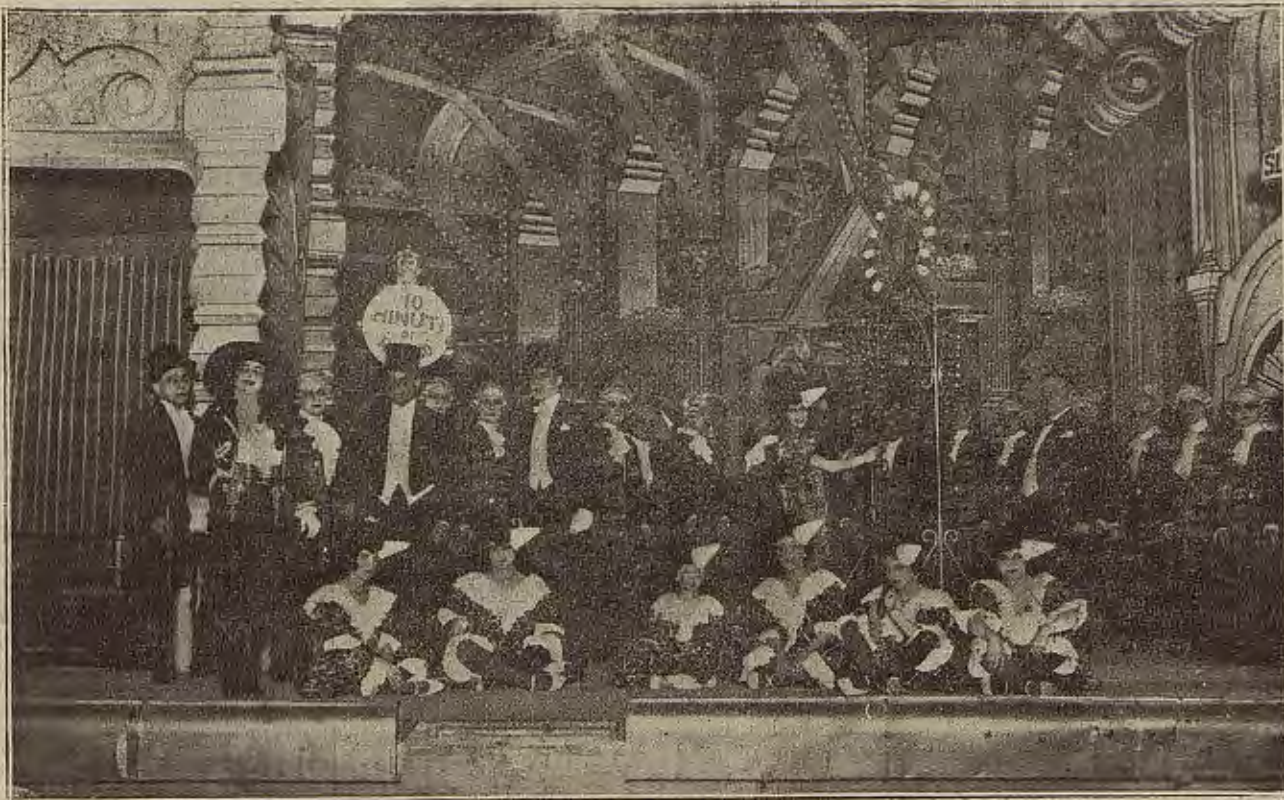
Puestos en el trance de tener que hablar de tasas mínimas no parece natural que éstas se establezcan teniendo presentes los costes de producción, el precio mundial, los del transporte terrestre o marítimo y la protección arancelaria de que disfrutaban íntegramente los demás artículos y que sólo para el trigo, el primero en el inventario de nuestra riqueza, resulta puramente nominal, aun siendo mucho menor en el tanto por ciento que la mayoría de los productos industriales?»

Recuerda luego lo hecho con los carbones y dice que la agricultura cereal no puede ser tratada peor que la producción carbonera.

«Cometería esta Asociación—dice después—una injusticia si atribuyese exclusivamente al régimen de tasas la situación actual de los mercados cerealistas. Existe una causa honda, fundamental, señalada hasta la saciedad por esta Casa. Los derechos arancelarios del maíz. Derechos puramente estadísticos que permiten la entrada en España de cientos de miles de toneladas de este cereal que viene del extranjero a hacer competencia al propio maíz español, que pudiera constituir una riqueza más importante; a los demás cereales y granos de pienso, y sobre todo al trigo, del que es sucedáneo, influyendo notablemente en la cotización de todos ellos y principalmente en la de los subproductos de la molinería.

No hay razón alguna, en justicia, para que esos derechos arancelarios sean inferiores a los señalados al trigo, o, por lo menos, a los que tiene la cebada.

Ahí tiene el Gobierno ancho campo en que intervenir en la más grande riqueza nacional, restableciendo la justicia económica en este orden, pues suponiendo que la protección arancelaria rigiera en toda su plenitud para el trigo y los demás cereales, resultará siempre burlada por este medio indirecto de importar lo que tan fácilmente lo sustituye en muchos casos, y que por su gran baratura en ocasiones tanto influye en los precios que aquéllos alcanzan en el mercado interior, no sólo cuando se desmenua libremente, sino más aún cuando esto no ocurre como ahora. Finalmente, y refiriéndonos de nuevo a la tasa mínima del trigo, permítanos V. E. una última consideración. Cuando el trigo llegó a valor 60 ó 70 céntimos en kilogramo, el agricultor podía ganar, y ganaba, y esta riqueza circulaba profusamente por el país, de lo que guardarán seguramente buen recuerdo la industria y el comercio, que en aquellos tiempos tenían en el campo, como lo tienen hoy, su principal elemento consumidor, pro dotado de medios relativamente abundantes, que permitían numerosas transacciones. Cuando ocu-



MADRID.—Una escena de la opereta «La Amazona», música del maestro Iyan Darcée, estrenada con buen éxito en el teatro de la Zarzuela (Foto Vidal)

re lo contrario, como ahora, hay que atribuir principalmente la crisis que atraviesan industriales y comerciantes a esta penuria del labrador, de quien, por lo visto, se pretende que trabaje para contentarse con el reembolso de lo que anticipó para producir, y esto ni siquiera en todos los casos. No es ese el camino. Base de una gran industria y de un comercio floreciente serán siempre el bienestar y la holgura económica en el campo. Sin ello, cuanto se intente para favorecer a aquellos resultará en su mayor parte baldío.

Una protección resuelta a favor de nuestra agricultura, y singularmente de la cerealista, por su mayor importancia, determinaría rápidamente un cambio total de este estado de cosas, con general beneficio para el país y para su propio Estado, que necesita recursos que ahora reclama, según anuncio bien reciente, aumentos de tributos que vendrán a hacer más difícil su situación, si no se le deja en libertad de producir y vender y no se le ampara y estimula por todos los medios».

NOTAS MILITARES

PASE A INVALIDOS

Ha sido concedido el pase al Cuerpo de Inválidos al sargento del grupo de fuerzas regulares indígenas licenciado por inútil en esta región Francisco Ríos Pueyo, así como al soldado de Ingenieros también licenciado por inútil en esta región Alejandro Rienda Utarde.

CONDECORACIONES

Se concede la medalla militar de Marruecos, con los pasadores de Melilla y Tetuán, al sargento del regimiento de Galicia número 19 Joaquín Palacios Tolosana.

CONCURSOS

Con fecha 1.º del corriente se anuncia

concurso para cubrir 15 plazas de alumnos picadores con arreglo al reglamento aprobado por R. O. C. de 11 de noviembre, dando comienzo los exámenes el día 1.º de octubre último y cursándose las instancias de los aspirantes acompañadas de la documentación correspondientes directamente al coronel director de la Escuela de Equitación Militar antes del 31 del actual.

RETIROS

Accediendo a lo solicitado por el auxiliar de almacén de Artillería con destino en el parque de Zaragoza don José Ramos Martínez, se le concede el retiro para Epila (Zaragoza).

MEDALLA MILITAR DE MARRUECOS coronel médico con destino en la Inspección de Sanidad Militar de esta región don Amado Monforte Sarsot, se le concede la medalla militar de Marruecos con el pasador de Tetuán.

ORDEN DE SAN HERMENEGILDO

Se concede la pensión correspondiente a la Cruz de San Hermenegildo al teniente coronel médico con destino en la Inspección de Sanidad Militar de esta región don Juan Roche User y al subinspector farmacéutico de 1.ª retirado con residencia en esta capital don Andrés Carpi Torres.

REEMPLAZO POR ENFERMO

Pasa a reemplazo por enfermo a partir del día 2 de junio próximo pasado y con residencia en la 1.ª región el capitán médico con destino en el regimiento Infantería de Aragón número 21 don Manuel González Pons.

SERVICIO DE LA PLAZA PARA HOY

Principal: Pontoneros. Parada: Gerona y 9.º Ligeró. Jefe de día: Coronel de Aragón don Fernando Valdivia Sjsay. Imaginaria: Coronel de Pontoneros don Segundo López Ortiz.

Hospital, provisiones y reconocimiento de piensos: Primer capitán de Aragón: Campo de San Gregorio: Mañana, 8.30, médico de Alumbrado y capellán de Gerona. Tarde, 14, médico de Gerona y capellán de Alumbrado. Vigilancia: Zona interior: primer sector, Aragón; segundo, Infante; tercero, Gerona. Zona exterior: Primer sector, Lanceros del Rey; segundo, Castillejos. Extraordinaria: 9.º Ligeró.

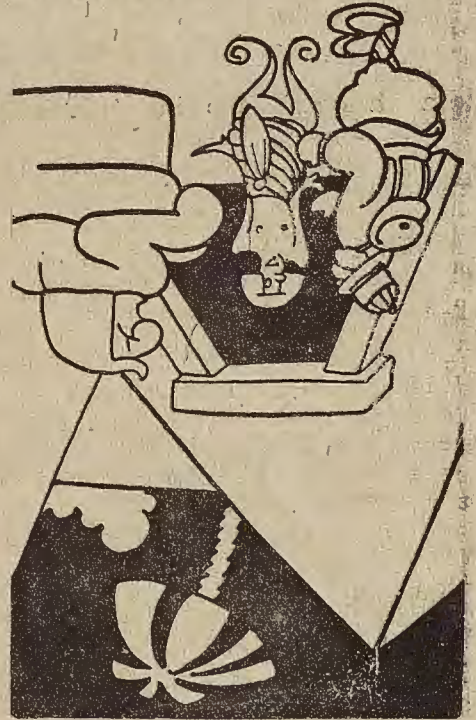
Notas demográficas

NACIMIENTOS

Isabel Miguel Cubero, Consolación Gracia Mora, Miguel Azugaray Algarate, María Buil Zardoya, Miguela Escasio Alver, María Pajares Ramón, Pilar García Cervero, César López Ezquerro, Sebastián Saz per González y María Alvarez Conde.

DEFUNCIONES

Pablo Serrano, 73 años, plaza del Pilar, 12; Gregorio López, 65 años, Larraz, 62; Pedro Martínez, 46 años, Río, 6; Rafael Tornos, 13 años, Hospital civil.



—A mí no interesarme la tumba de los faraones. Haber hecho el viaje sólo para ver Relas tutankamecas.... —¡Acabáramos! Entonces, para eso, no tenía usted necesidad de haber venido. Conviésitar

FABRIL MANUFACTURA DEL VESTIDO

Importante casa domiciliada en Zaragoza, podrá satisfacer sus deseos mucho mejor que aquí.

Plaza de San Braulio, 9 (junto a la calle de Alfonso)

Apartado 102 Teléf (2-37

ANUNCIE USTED EN «LA VOZ»

SALON DORE (Paseo de la Independencia)

HOY MIERCOLES, estreno del intenso drama, basado en el hundimiento del «LUSITANIA», que lleva por título

Los Naufragos del «Lusitania»

Escenas de intensa emoción

El viernes próximo, grandioso acontecimiento

Estreno de la originalísima película

VIVA EL REY

por el diminuto artista «CHIQUILIN»

y la superjoya

LA CAZA DEL ZORRO

por HAROLD LLOYD «HAROLD» (el de las gafas)

# ECOS REGIONALES

## El día en Huesca

(De nuestro redactor corresponsal Sr. Añeto)  
**CUESTION DE FIESTAS. — SE DESVANECEN LOS PESIMISMOS.**

Ya casi puede decirse que lo de las fiestas de San Lorenzo va viento en popa. Los señores de la Comisión se reunieron ayer tarde a última hora y hubieron de exteriorizar sus optimismos ante el considerable número de boletines de suscripción.

—Esto—dijo uno de los reunidos que ostenta el cargo de vocal de la Comisión de fiestas con carácter vitalicio—ya es otro «cantar». Ya podemos asegurar que habrá algo más que voladores, bombas reales, morteros y morteretes. Las cosas se van poniendo en condiciones...

La empresa del circo taurino está dispuesta a organizar por lo menos una gran corrida de toros y una novillada.

Los hermanos Aventin quieren contratar a Rafael Gómez Gallo y a otro matador de «postín» que bien podría ser Nicanor Villalta, Marcial Lalanda, Sánchez Mejía, o el Niño de la Palma.

Lástima que a los empresarios de la plaza de toros no se les den todas las facilidades que en otras poblaciones de la categoría de Huesca se les conceden a las empresas organizadoras del espectáculo que más realce da al programa de festejos.

El certamen literario que organiza la Cultural, promete revestir gran brillantez. Tenemos noticias de que van a presentar trabajos muchos literatos de las tres provincias aragonesas.

De deportes tampoco estaremos mal; se celebrarán dos grandes partidos de fútbol y carreras de bicicletas y de «motos».

Ahora, que no surjan dificultades para el buen desarrollo del programa de fiestas, es lo que deseamos.

### LAS ULTIMAS TORMENTAS HAN OCASIONADO GRANDES DAÑOS

Las tormentas que se desencadenaron en estos últimos días, han ocasionado grandes daños a la agricultura.

Varios pueblos han perdido parte de la cosecha que tenían ya recogida. El pedrisco destruyó las fajas colmando de amargura a los agricultores. En las viñas y en las huertas la piedra ha ocasionado incalculables pérdidas.

Los pueblos damnificados han sido, además de algunos del Somontano, los de Siétano, Ola, Alcalá del Obispo, Monflorte, Tierz, Quincena, Sasa, Soborzano y otros próximos a la capital.

### DE SOCIEDAD

Ha salido para Murcia don Mariano López Palacios, nuevo magistrado de aquella Audiencia.

Marchó a Lérida con objeto de posesionarse de la jefatura de la Sección Agronómica de aquella provincia, el joven ingeniero don Ramón Blanco, hermano del secretario de la Diputación de Huesca.

Llegó ayer de Tiermas doña Rafaela Pueyo, la cual ha continuado hoy su viaje a Zaragoza.

Regresaron de Barcelona doña Antonia Gómez de Menéndez y su hermano don Jerónimo.

### TRASLADO

El joven y culto abogado del Estado, nuestro queridísimo amigo don Cirilo Martín Retortillo, a instancia suya, ha sido trasladado a Zaragoza.

Reciba el señor Retortillo nuestra más cariñosa felicitación.

## Una vida en Teruel

(De nuestro redactor-corresponsal Sr. Cano Jarque)

### LA PRENSA DE VALENCIA

«El Mercantil Valenciano» reproduce y hace suyo el artículo inserto en LA VOZ DE ARAGON sobre el trasbordo en Catalunya.

No estaría de más, que las tres provincias, Zaragoza, Valencia y Teruel, se unieran haciendo llegar sus deseos a las alturas del Poder público para conseguir la comunicación directa entre Valencia y Zaragoza.

### ¡VAYA UNA BROMA!

En Cucalón ha sido denunciada una joven que al pasar bajo su ventana, una amiga suya, sólo con el ánimo de asustarla, según ella dice, le arrojó un tuesto que a poco la mata.

Hay quien supone que los amores fueron causa de tales caricias amistosas entre las dos jóvenes «amigas» del expresado pueblo.

### PIDIENDO LA CRUZ DE BENEFICENCIA

«La Voz de Teruel», en el número de esta tarde, trata de la meritoria acción realizada por el modesto industrial don Severo Gracia, asistiendo felizmente en el tren a una parturienta, noticia que ya conocen los lectores.

Dicho periódico, después de detallar lo ocurrido, acaba pidiendo por entender es justo, la Cruz de Beneficencia para el señor Gracia.

### TRIUNFO DE ALCANIZANO

Ayer tuvo en esta plaza un clamoroso éxito el novel matador tierrabajino, «Alcanizano», logrando el galardón de orejas y rabo.

Gustó el muchacho y ha dejado ambiente y no poca simpatía.

### TORMENTA

Cuando escribo estas líneas, amenaza una gran tormenta que nada de particular tendría descargarse.

Efecto de la descargada ayer, los ríos han vuelto a crecer bastante.

### A ZARAGOZA EN BICICLETA

La prensa de esta noche se ocupa del rasgo del joven de catorce años, Juanito Jarque, que por ver al Niño de Teruel, el sábado, después de comer, salió en bicicleta, pernoctando en Daroca.

Al día siguiente madrugó llegando hasta la Casa Blanca, en donde un autobús de Teruel lo recogió, llamando la atención de los viajeros el rasgo del muchacho por ver al torero de su pueblo, para quien no hay cosa mejor.

### BUEN EFECTO

Hoy publica «La Voz» una carta dirigida por don Juan José Lorente «Pepe Moros», a don Joaquín Mateo Linares, sobre el concepto que le merece Vicente Ortubia como torero.

Está muy elocuente y razonada la opinión del gran periodista aragonés.

## De Tarazona

EL TURIASO VENCE AL ALFARO POR CINCO GOALS A DOS

Llegamos al campo de deportes para presenciar este partido amistoso que fué visto con gran expectación.

Allí vimos una colección de señoritas hermosas, entre las que figuraban Amparo Laborda, Asunción Fernández, Josefina Silvestre, María y Rosario Torreal, Carmen Laborda, Encarnación Torres, Emilia Cuevas Gloria Calalía, Pilar Hernández, María Teresa Chueca, Carmen Alonso, Luisa García Erguido, María Jesús Rodríguez, Consuelo y Anita Madrid, Pilarín Cintora, Marina Bonel, Consuelo Rebollo, Jesús y María Peñalves, María Liarde, Carmen Aranda, Conchita Vela, Margarita González, Marina Martín y otras muchas que lamentó no recordar quizá porque no hay cañete que ante tanta hermosura no se desequilibre.

El partido había despertado un gran interés por ser el Alfaro un equipo que en

pasadas actuaciones satisfizo plenamente a los deportistas y por contar en esta con grandes simpatías.

Por otra parte había el interés de ver alineados en el Turiaso algunos infantiles que están «haciendo méritos» para el futuro campeonato.

Respondió el partido a lo que de él se esperaba? Mitad y mitad, como dicen los castizos. El Turiaso hizo un primer tiempo muy vistoso y técnico, jugó dominando netamente y practicando muy bien el pase corto y adelantado.

De esta forma marcaron los de casa cinco goals que fueron otras tantas ovaciones del público. Hubo en esta primera parte dos jugadas de verdadera emoción, con dos magníficos avances del Turiaso; la primera un cañonazo fantástico de Apilla que dió en el larguero y mereció los honores de un goal, y la otra un remate oportunísimo de Calavia que también dió en el poste y era un tanto seguro.

El Alfaro se desconcertó bastante ante el empuje del Turiaso, pero aun a pesar de esto hizo una rapidísima arrancada que cogió desprevenida a la defensa y marcó un goal que el meta local, infantil, tocó, pero no pudo sujetar.

Los alfareños escucharon también entonces una gran ovación.

En el segundo tiempo el juego decayó notablemente, pues el Turiaso, visto lo obtenido, flojó por varios sitios y jugó sin codicia, preocupándose más sus jugadores del lucimiento personal que de marcar más tantos.

En cambio el Alfaro salió más decidido a jugar, y aun cuando su entusiasmo no fué gran eficaz, lograron marcar un goal más a su favor aprovechando la «dejadez» de los turiasonenses.

En resumen: Un partido ganado fácilmente por el Turiaso, que tuvo fases brillantes y ratos de aburrimiento, y que dejó mucho que desear en cuanto a entusiasmo en los equipos.—URQUIZ.

## De Bujaraloz

### EXPOSICIONES ESCOLARES

El 29 del pasado mes se inauguraron en las escuelas nacionales de esta villa las exposiciones escolares de fin de curso. Momentos antes de empezar el acto nos presentamos en la escuela de niños, correspondiendo así a la deferente invitación que a tal fin nos hizo días antes el maestro don Alfredo Paramio. Se hallaban los muchachos alineados, llenos de alegría y con la emoción que de niños siempre nos embarga en solemnidades de esta naturaleza. Asistían la Junta local de primera enseñanza, el juez municipal don José Rabinad, don Gregorio Villagrana, catedrático de Matemáticas del Instituto de Albaete, el bachiller don Agustín Beltrán, buen número de padres de familia y numeroso público. La escuela, en fin, presentaba animado aspecto.

Dió principio el acto con la intervención de los niños Juan Román, Carmeó Rigabert, Antonio Barrachina, Angel Solanot, Lo nzo Palasio, Jesús Otín, José Grañena y Bernardo Arca, los cuales pronunciaron discursos alusivos al acto que se celebraba y recitaron poesías cantando al trabajo, al estudio y a la educación. Todos estuvieron aceptados y fueron aplaudidos cariñosamente por el público. También estuvo muy bien en su intervención, resolviendo un problema aritmético, el niño Manuel Escanilla Rozas.

Vimos trabajos de dibujo geométrico y de figura, cuadernos de escritura y de problemas de aritmética y geometría, mapas de Europa, España y de la provincia, y sobre la mesa del maestro se hallaban expuestos bonitos trabajos manuales cuidadosamente confeccionados por los niños más adelantados. Por último, éstos contestaron las diferentes preguntas que les hizo el maestro, de las

Seguidamente nos trasladamos al local asignaturas del programa escolar escuela de niñas, donde se hallaban con su maestra doña Teresa Cabezas. Vimos una aceptable exposición de lo que es peculiar de estas escuelas: trabajos de corte y confección, encaje y otras labores que hicieron las niñas Luisa Otín, Pilar Guallar, Macarriá Villuendas, María Alloza y Pilar Escanilla y una colección de trabajos manuales que nos gustaron. No faltaban los correspondientes cuadernos de dibujo, de escritura y de problemas.

Pasamos un buen rato oyendo cómo las niñas Pilar Guallar, Macarriá Villuendas, María Alloza, Pilar Escanilla, Angela Villuendas, Angeles Grañena, María Villagrana e Isidra Royo, recitaban poesías y dirigían la palabra a los presentes con esa desenvoltura que caracteriza a las niñas.

A continuación, la maestra hizo preguntas de las diferentes asignaturas que integran el programa escolar, a las cuales contestaron las niñas muy bien. Es digno de particular mención por su escasa edad (siete años),

Isidra Royo, pues se desenvolvió tan admirablemente que llamó poderosamente la atención.

Y no fué este caso único, pues las dos niñas más jóvenes de la escuela, Olimpia Rigabert Mompeo y Pilarín Villagrana Beltrán, que escasamente podían pronunciar las respuestas, por vérselas, a pesar de esta dificultad, tan resueltas, llamaron también mucho la atención de los asistentes.

Acabaron estos actos tan simpáticos con las felicitaciones consiguientes para los maestros y padres de los niños, y momentos después fueron premiados los que más se han distinguido durante el curso. A los demás se les hizo también el correspondiente regalito.

### TENDIDO DE LA LINEA TELEFONICA

Las brigadas de la Compañía Telefónica Nacional se encuentran en esta verificado el tendido del teléfono de la línea Barcelona a Zaragoza. Ignoramos si dejarán comunicada a este pueblo, aunque suponemos que sí si desde luego se dan las facilidades como se ha hecho hasta la fecha con muy buen acierto. De ser así bien podríamos felicitarnos por la notable mejora que ello supondría para las comunicaciones de esta localidad.—JESUS SUON

## De Figueruelas

### EXPOSICION ESCOLAR

El día 29, festividad de San Pedro, tuvo lugar en esta escuela nacional de niños la exposición escolar de los trabajos de los niños durante el actual curso. Las autoridades y junta local de enseñanza y numeroso público desfilaron por la escuela para presenciar los bien acabados dibujos, cuadernos de escritura, redacción y problemas. Se vió bien patente la labor escolar realizada y fué muy felicitado el maestro don Emilio Vellla.

Los niños fueron obsequiados por el Ayuntamiento con dulces, y para las fiestas de diciembre se repartirán premios a los mismos por su aplicación y laboriosidad.

### NUEVA MAESTRA

La señorita Ascensión Camón, hija del secretario de este Ayuntamiento, don Leopoldo, ha obtenido plaza en las reñidas oposiciones a escuelas nacionales, terminadas recientemente en la capital de la provincia. Con este motivo recibe ininidad de felicitaciones, a las que unimos la nuestra muy sincera.

### LA RECOLECCION

Estamos en plena recolección de cereales. En grandes carretadas se va llevar a las eras el grano para proceder a su trilla. Este año hay muy buena cosecha.—C.

## De Sena

### RECOLECCION DE CEREALES

Puede darse ya por terminada la recolección de cereales, por este año, en esta localidad.

Los agricultores muestran satisfechos con la producción obtenida en el año actual.

Los campos ofrecen el grato aspecto de un buen año, exhibiendo orgullosos abundantes «fajinas» de rica y dorada mies, que los cultivadores han afajinado con verdadero gusto.

Los montes que mayor abundancia de cosecha han producido este año, son los llamados «Cajal», «Presinena» y «Cagiorba», calculándose entre doce y quince simientes las producidas en los dos primeros montes.

Ya empieza a verse alguna que otra muestra de dorado y nuevo cereal, corroborando con su superior calidad la justa y merecida fama que goza por su abundante cantidad de gluten el trigo de Sena entre los restantes trigos de la región.

### DE SOCIEDAD

Encuentranse al lado de sus respectivas familias, después de haber terminado la carrera de Farmacia y escalar uno de los primeros lugares en las recientes oposiciones de maestras nacionales, las maestras señoritas Jacinta Martínez Carné y Asunción Artero Pérez.

También se encuentran disfrutando las vacaciones oficiales, después de haber obtenido envidiables calificaciones, los jóvenes don Manuel González Bruned, alumno de la Facultad de Farmacia de Barcelona; don Manuel Galindo Bruned y don Jacinto Cervero Cambra, de la Escuela Normal de Maestros de Huesca, y don Luis Nasarre Calvo, de la Escuela de Ingenieros de Madrid.—VICTOR MASEU.

Vainicas, Plisados, Bordados, Forrado de Botones Prudencio, 35-TIENDA

## HOY MISMO

Compre los especiales macarrones para hacer a la Italiana de las acreditadas marcas

## Faci y Gloria

Fabricantes, TORRES y FACI  
 Fábrica, Moncayo, 1 - Teléfono 717

# LA VIDA EN MADRID

(De nuestro redactor corresponsal señor Palacio Valdés)

## Asamblea nacional de la Unión patriótica

SEGUNDA SESION. — NOTA OFICIAL. — BANQUETE EN HONOR DEL JEFE DEL GOBIERNO

Se ha celebrado esta mañana, a las once la segunda sesión de la Asamblea nacional de la U. P., facilitándose después una nota para la Prensa en la que se dice que comenzó la sesión bajo la presidencia del general Hermosa, hasta que llegó el marqués de Estella.

El señor Benjumea habló de la organización de una oficina central y de otras provinciales para llevar con orden y método la marcha del partido.

Después se habló acerca del futuro político y social, presentando una proposición acerca de tan importantes asuntos, los señores don Carlos García Oviédo, marqués de Valentina, delegado de Sevilla y don José Pemartín.

Defendida la proposición por sus autores, intervinieron seguidamente en la discusión los señores marqués de Bellando, Alonso, Gayilán, Cruz Conde, Seirano y Bassó.

El conde de Casa Argüelles leyó una memoria relacionada con la organización de las oficinas, y otro señor leyó otra sobre el mismo tema.

Terminó la sesión con un discurso del general Primo de Rivera, anunciando los temas que serán discutidos mañana, y con unas palabras de los señores Cruz Conde y Calvo.

A las dos de la tarde se celebró en el hotel Ritz el banquete con que los presidentes de las Uniones patrióticas Ude provincias obsequian al jefe del Gobierno.

Al banquete asistieron todos los ministros.

El acto se celebró a puertas cerradas, como las sesiones de la asamblea, no permitiéndose la entrada de los periodistas.

—Hemos podido saber posteriormente, por referencia, que el banquete fué ofrecido al marqués de Estella, por el señor Rodríguez Muñoz, en representación de todos los delegados.

Declaró el orador que el partido de Unión patriótica está abierto para cuantos quieran sacrificarse por la Patria, y abogó porque los gobiernos en el nuevo régimen que se imponga, queden libres de la mediatización del Parlamento, que tanto han padecido.

Le contestó el general Primo de Rivera dando las gracias y diciendo que en el acto que se celebrará mañana en el teatro del Centro habrá las debidas expansiones para que el pueblo sepa lo que es y a donde va la Unión patriótica.

No somos, añadió, partido de algaradas, y representamos a cientos de miles de españoles que desean dar cima a la obra de regenerar la Patria, cuya unidad está a salvo, después de las manifestaciones de españolismo hechas por Cataluña.

Mucho nos falta por hacer, pero si contamos con la ayuda de vuestro claro talento y de vuestra buena voluntad, todo se hará y a todo llegaremos.

## En la Presidencia y en los ministerios

DESPACHO Y VISITAS. — OTRAS NOTICIAS

El jefe del Gobierno despachó esta mañana con el ministro de la Gobernación y con el director general de Abastecimientos.

Después recibió la visita de los generales Mayanda y Martín, y a las once y media marchó a la sesión de la Asamblea de la Unión patriótica.

—El ministro de la Guerra fué cumplimentado por el general Herrera y por el director de la sociedad Peñarroya.

—El ministro de la Gobernación despachó con los directores de Administración local y de Sanidad.

Después recibió la visita del gobernador civil de La Coruña y del almirante Carranza.

—Al consejero de Marina le visitaron el general Franco y el alcalde de Almería.

—El ministro de Estado fué cumplimentado por el embajador de la Argentina y los ministros de Noruega y del Salvador.

—El señor Aunós recibió la visita de varias comisiones de provincias.

## El gobierno se ocupará mañana del problema cerealista

CON TENDENCIA A MANTENER LOS PRECIOS REMUNERADORES ACTUALES

En la Presidencia se ha facilitado esta tarde una nota que dice así:

«El Consejo de ministros examinará el jueves el problema cerealista, y en general el de los productos agrícolas, con tendencia a mantener los precios remuneradores que actualmente existen.»

El Gobierno mantiene su criterio de que un alza en el precio del pan, por ejemplo, es mal menor que una depreciación de los productos agrícolas,

que alejaría al trabajo en el campo y sus efectos serían terribles.

Por ahora, no cree necesaria un alza en el precio del pan, pues hay varios caminos a seguir para evitarla, sin que por ello sea depreciado el cereal».

## Del complot contra el gobierno

Hoy ha sido levantada la incomunicación a los señores Marañón, Barriovero y Marcelino Domingo.

—Por los juzgados correspondientes se han comenzado esta mañana a ejecutar las sanciones gubernativas impuestas recientemente a determinadas personas como presuntos complicados en el complot descubierto contra el Gobierno.

## El empréstito municipal

En la sesión celebrada esta tarde por el Ayuntamiento de Madrid, por cincuenta votos contra nueve, ha quedado aprobada la distribución de los planes hechos por el alcalde para la inversión del gran empréstito que tiene acordado hacer la corporación municipal para el embellecimiento de la Villa y Corte.

## Nuevas monedas americanas

CONMEMORANDO LA FUNDACION DE EL SALVADOR

El ministro de El Salvador ha entregado hoy al ministro de Estado señor Yanguas dos monedas de la nueva acuñación de aquella República,

una de oro y otra de plata, como recuerdo de las fiestas conmemorativas de la fundación de aquel país.

En el anverso figura el descubridor Alvarado y el actual presidente de la República, Quiñones, y en el reverso las armas nacionales.

La acuñación ha sido muy limitada, habiéndose entregado algunas al rey de España y a otros jefes de Estado.

## Félix Pérez y Luis Colina salen para Buenos Aires

EL JUGADOR MADRILEÑO REFORZARA EL EQUIPO CATALAN

Mañana embarcarán en el puerto de Cádiz, con rumbo a Buenos Aires, en el trasatlántico «Reina Victoria», el equipier del equipo del Real Madrid, Félix Pérez y el secretario del Comité Nacional de Fútbol, Luis Colina.

Félix Pérez reforzará al Español de Barcelona y Luis Colina probablemente arbitrará alguno de los partidos que le faltan por jugar al equipo catalán.

## La famosa herencia del virrey de Méjico

LOS HEREDEROS DE TERAN, TOMAN ACUERDOS

En el domicilio de uno de ellos, han celebrado hoy una junta los herederos del fabuloso caudal del virrey de Méjico, Terán, convocados por don Pedro Fernández de los Ríos, que está imprimiendo gran actividad a este asunto.

Acordaron los reunidos reclamar todos los bienes, tanto los de Méjico como los de Santander y exigir responsabilidades a los que en la actualidad los están disfrutando ilegalmente.

## Pa a cubrir una cátedra en la Facultad de Medicina de Zaragoza

LA PROPUESTA DEL TRIBUNAL

Han terminado hoy las oposiciones que se venían celebrando para cubrir la cátedra de Obstetricia y Ginecología de la Facultad de Medicina de Zaragoza, que quedó vacante por jubilación del doctor don Pedro Ramón y Cajal.

El tribunal que intervino en las mismas, ha propuesto para ocupar dicha cátedra al doctor Recaséns, hijo.

## Los pintores y escultores solicitan la excepción de un impuesto

EL TRIBUTO DEL TIMBRE EN LAS EXPOSICIONES DE CARTELES

La Asociación de Pintores y Escultores se ha reunido hoy para pedir al Gobierno la supresión del impuesto del timbre que se cobra en las exposiciones de carteles y bocetos.

## DE MARRUECOS

VARIAS NOTICIAS

Melilla. — Ayer marcharon a la península varios jefes y oficiales, al objeto de organizar la corrida a beneficio de la Cruz Roja que en breve ha de celebrarse en esta plaza.

—Se ha celebrado el entierro del soldado de artillería Manuel Troncho, asistiendo al acto comisiones de todos los cuerpos de la guarnición.

—En Beniurriaguél ha quedado instalado un sanatorio para indígenas.

—Los generales Castro Girona y Alcaide realizarán mañana una excursión a Annual.

LA CONFERENCIA HISPANO-FRANCESA EN PARIS, NO TERMINARA ESTA SEMANA

Las impresiones que se tienen acerca del curso de las conversaciones que se celebran en París, apuntan la posibilidad de que no terminen en la presente semana, y se prolonguen dos

## GRAN CINE ENA VICTORIA

HÓY MIERCOLES, estreno de los primeros episodios de la super-serie de grandes aventuras

## LOS LOBOS DEL NORTE

Protagonista, el célebre actor, tan conocido de nuestro público, William Duncan.

## Gran Café Royalty

El más céntrico

El más concurrido

Esmerado servicio

Grandes conciertos tarde y noche

VAYA TODOS LOS DIAS AL CAFE ROYALTY

## LA TRIBUNA — Sección de Compra-venta

Plaza de Canalejas, 6 - Apartado 35 - Madrid

### OFERTAS

Ofrecemos capital para primeras y segundas hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas.

Nos encargamos del cobro de toda clase de créditos. Tenemos ofertas de saltos de agua, alguno de ellos valorado en más de cinco millones de pesetas.

### DEMANDAS

Compramos importante finca rústica, que produzca como minimum un seis por ciento líquido. Preferible en región andaluza.

Aceptamos capitales para emplear en hipotecas y compra-venta de fincas, con el maximum de garantías e intervención directa de los interesados.

Todo el que desee comprar o vender fincas, saltos de agua, etc., etcétera, o realizar hipotecas, acuda a LA TRIBUNA, entidad que ha obtenido un éxito extraordinario durante años por la seriedad de sus tratos, como lo acredita el gran número de transacciones realizadas.

Para todo género de detalles dirigirse al

DIRECTOR GERENTE DE "LA TRIBUNA,"

Plaza de Canalejas, 6 - Apartado 35 - MADRID

días más de la próxima, no por dificultades, que nunca las hubo, sino porque la discusión se ha prolongado algo sobre alguno de los puntos a tratar.

**MAS ARMAMENTO RECOGIDO**

El comandante señor Capaz sigue en la costa de Gomara, habiendo recogido mucho armamento del enemigo.

**EL GRUPO DE REGULARES DE TETUAN, SE REUNE EN LA PLAZA**

Tetuán. — De Axdir ha regresado a Tetuán el comandante Monasterio con el tabór de Caballería del Grupo de Regulares de Tetuán, que desde hace varios meses estaba destacado en las líneas avanzadas.

El Grupo de Regulares, en número de tres mil, se ha reunido hoy por primera vez en Tetuán desde el comienzo de las operaciones.

Los jefes y oficiales al encontrarse reunidos después de varios meses de separación, celebraron el regreso a la plaza con banquetes y otros actos de confraternidad.

**Las exposiciones escolares**

**LO QUE SON Y LO QUE SE DEBE HACER**

Desde que la escuela pública—hoy nacional—es escuela, se verificaban los exámenes semestralmente, con el fin de conocer la labor del maestro y el adelanto de los alumnos.

Ya habían caído en desuso estos exámenes, pero en 1908 aparece el real decreto de 7 de febrero, en cuyo artículo 22 los restablece con todo rigor en las escuelas.

Complementando este real decreto se publicó el programa-instrucción de 25 de mayo del mismo año, en cuyos ocho apartados dispone la forma en que los exámenes habían de verificarse; y por último, en 1913, aparece el real decreto de 5 de mayo, en cuyo artículo 24 se dispone que al final de curso los maestros organicen una exposición con los trabajos ejecutados por sus alumnos durante el curso, promulgándose en 25 de junio, como aclaratoria de esta disposición, una real orden, en cuyo artículo 11 se dan instrucciones para la celebración de estas exposiciones y se declara que «sustituirán a los antiguos exámenes, hoy suprimidos».

Estudiando el mencionado artículo 11 se observa que de los ocho apartados que contiene el programa-instrucción de 25 de mayo de 1908, queda vigente el primero, ya que su contenido es lo que se ordena en el repetido artículo 11.

Pues bien; las exposiciones se realizan hoy interpretando torcidamente el espíritu del legislador; esto es, no interpretándolo, y entendiéndose bien, que no queremos decir con esto que los maestros no trabajen, no, todo lo contrario; decimos, por lo que hemos comprobado con las exposiciones visitadas, que el maestro trabaja más de lo que en realidad debe trabajar, porque el trabajo, como todas las cosas, tiene su límite, y este límite está en la legislación actual.

El natural anhelo de figurar en primer lugar, cosa que enaltece al Magisterio zaragozano y le hace figurar a la cabeza del Magisterio español, influye para que los maestros establezcan una competencia individual «¡si fuera de clase!»—que les induce a trabajar con exquisito celo.

Desde principio de curso, hasta muy cerca del final, trabaja el maestro con vista a la exposición, porque ella le ha de colocar en el ansiado puesto, y ya próximo el final solo y exclusivamente por ella. ¿Quién no ha oído decir a un maestro a principios o mediados de abril que está preparando la exposición?

Es cierto que de esta manera se instruye y educa; pero no es lo mismo enfilar en derrechuera al fin de la escuela, educación e instrucción, que ir recorriendo el zig-zag que señala el éxito de la exposición.

Este natural anhelo de que venimos tratando induce a que en las graduadas, cuyos seis grados constituyen una sola escuela, se presenten seis exposiciones en vez de una sola—salvo muy contadas excepciones—y es que no se ha interpretado fielmente el precepto, cuya parte esencial dice «los trabajos de sus alumnos de los diferentes grados»; y por tanto como en la graduada hay un maestro y seis auxiliares—cuando se crearon—que hoy se denominan director y maestros de sección, a aquel compete presentar la exposición y, por tanto, una sola debe figurar en cada graduada evitándose de esta manera el protagonismo entre el maestro del

sexto grado, que como labor de todos los maestros es copiosísima y hasta elegante, y el maestro del primero que como rudimentaria ha de ser necesariamente corta y tosca, como formada con la materia prima de la escuela.

Y está que los profesionales conocemos, y por tanto damos mucha más importancia a la labor del primer grado que a la del texto, es lo que no ve el que al visitar una exposición forma juicio de ésta—que es a lo que va—y no de la escuela.

Otro de los defectos a que conduce el natural anhelo de que estamos tratando, es la mal llamada especialización; la materia prima es la misma: el niño; pero no todos los niños son iguales y si tenemos en cuenta que por esta desigualdad hay niños que por necesidad han de recorrer los diversos grados sin el aprovechamiento debido, y que esto se verifica no en cursos sucesivos, ni aun periódicamente, sino en tiempo de no fácil señalamiento, necesariamente llegará época en que ha de reunirse un buen número de estos niños en cierto grado que al pasar sin estar en las debidas condiciones queda convertido, por lo menos, en el inmediato inferior, con lo que la especialización ha fracasado; ya que fuerza mayor impide que se realice la debida labor.

Por tanto, entendemos que debe realizarse la rotación; que el maestro que empieza con un grupo de alumnos en el primer grado termine en el sexto, si no con todos—ya que alguno tendría necesidad de repetir su curso en un cierto grado, acaso en más de una ocasión—con el mayor número y este nos dará a conocer la labor del maestro y el aprovechamiento del alumno, si se verificó el pase de uno a otro grado en las debidas condiciones... nos dirá cuál debe ocupar el primer puesto.

El deseo de agrada a los padres, cosa muy necesaria en un buen educador, ya que éste necesita la confianza de aquéllos, y como único medio de poder conseguirlo por el estado de nuestra sociedad, induce al maestro al relumbrón en las exposiciones, a salirse del programa, a realizar enseñanzas muy superiores a la primera, y esto es con grave perjuicio de la educación del niño, ya que se ve forzada la máquina a producir un rendimiento superior al que por su edad y estado fisiológico le corresponde y a emplear en trabajos escolares varias horas, a más

de las reglamentarias, que dificultan su desarrollo.

Esto es defecto, no del maestro, sino de su organización; proviene de que no está señalado un límite máximo bien definido; se conoce el principio, se señalan los medios, pero no se indica dónde ha de terminar, y por tanto resultan las exposiciones escolares «acabos por los que se pone de manifiesto las diversas industrias, artes, etc., etc., que en cada escuela se practican, según las aptitudes del maestro» y de parte literaria no vemos nada, porque lo escrito, escrito está; pero nada más; y todo lo que calificamos será completamente caprichoso; podemos calificar la exposición, pero no podemos calificar el estado de educación del niño.

Por todo lo expuesto, entendemos: que si los exámenes eran nocivos en alto grado para la niñez, las exposiciones escolares lo son tanto o más, y en consecuencia deben suprimirse, o por lo menos reglamentar o modificarlas.

Esto es mi modo de entender; esto es lo que me ha enseñado mi corta práctica profesional; esto es lo que he visto, lo que he oído a mis compañeros, y esto es lo que me induce a pensar de la manera que expuesto queda, omitiendo gran número de alegatos y citas porque se prestarían a muy torcidas interpretaciones por aquello de que no desconociendo en absoluto tampoco están al corriente del complejísimo problema de la enseñanza.

A. GARCIA LETE

**En el cuartel de Hernán Cortés**

**CONSEJO DE GUERRA**

Mañana jueves a las nueve de la mañana tendrá lugar en la sala de banderas del regimiento de Aragón, núm. 21, la vista y fallo en consejo de guerra ordinario de cuerpo, de la causa instruida por el comandante juez de dicho regimiento don Luis Andrés Adán, contra el cabo del mismo cuerpo Pedro Pajuelo Díez por el delito de insulto de palabra y obra a superior.

El consejo será presidido por el coronel del regimiento de Aragón núm. 21 don Fernando Valdivia Sisay, actuando como vocales del mismo los capitanes siguientes: del regimiento de Aragón, don Miguel Nicolau Teisido, don Manuel Solans Sabedán

y don Manuel Salvador Ascaso; del 9.º de Artillería ligera, don Pedro Gallego Colla; de Pontoneros, don José Ochoa Olavarría; y del Cuerpo jurídico militar, el teniente auditor de segunda don José López Fandos. Como suplentes actuarán los capitanes don Luis Rodríguez Córdoba, del regimiento de Aragón y don Nicasio Jiménez Suárez, del batallón de Alumbardo.

Será fiscal, el capitán de Infantería, secretario de causas, don Emilio Pardo Salinas, y actuará como defensor del acusado del acusado el capitán del regimiento de Castillejos don Esteban Pérez Serrate.

Al consejo están invitados todos los oficiales, francos de servicio.

**Una aclaración de mucho interés para las clases pasivas**

En el ministerio de Hacienda han facilitado a los periodistas la siguiente nota oficiosa con relación a determinadas y constantes reclamaciones de pensionistas que se venían recibiendo en la Dirección general de la Deuda y Clases pasivas:

«Ante las numerosas reclamaciones presentadas estos días, la Dirección general de la Deuda hace saber a los perceptores de Clases pasivas que las han formulado por no percibir sus haberes a consecuencia de los traslados de una a otra provincia, y a los que estén en situación semejante, que la Real orden de 2.º de enero último prescribió que los titulares de Clases pasivas continuarán percibiendo sus haberes en la Depositaria-pagadora por donde vienen cobrando, hasta que dicha Dirección comuniquen a las Tesorerías-pagadoras las órdenes de alta y baja respectivamente, y a tal efecto se ha dirigido a los delegados de Hacienda comunicándoles que no está derogada la anterior disposición, sino en vigor, y que subsiste el derecho a cobrar en la Delegación correspondiente de todos los perceptores que deben de ser trasladados a la provincia donde tengan su domicilio, habiendo recomendado también que cada Delegación revise los expedientes para deducir los que estén en suspenso y puedan ser llamados al cobro los titulares respectivos hasta tanto que reciban las órdenes de baja que oportunamente remitirá la Dirección, así como las de alta a las provincias donde los perceptores tengan fijada su residencia».

**NOTICIAS**

En la Depositaria de fondos provinciales se paga desde el día 1.º el cupón corriente de sus Obligaciones, recogiendo e las amortizadas en el sorteo número 23.

**GRAN FABRICA DE CHOCOLATES**

Elaboración especial  
Pídanse precios y condiciones  
**Giménez y Compañía S. en C**  
Calle de D. Jaime I núms. 52-54-ZARAGOZA  
SUCURSALES  
Manifestación, 14.—Pignatelli, número 1  
Azoque, 24, 26, 28 y 30

Del norte en este momento,  
frio viento se recibe...  
¡Qué mal le huele el aliento!  
¡Ya podía usar el viento  
Licor del Polo de Orivel!

**GIL Ventiladores eléctricos.**  
D. Jaime I, núm. 2

EXCURSION EN GRUPO (DE PLAZAS LIMITADAS) A MONSERRAT, BARCELONA, TOULOUSE, LOURDES Y SAN SEBASTIAN, DEL 17 AL 26 DE AGOSTO  
Clase 3.ª (única) todo comprendido, 175 pesetas.

Los que deseen detenerse en San Sebastián, al regreso de Lourdes, podrán hacerlo, ya que el billete les autoriza para detenerse en ruta durante 30 días.

Informes e inscripción, hasta el 31 de julio, en la confitería de don Angel Elípe, calle del Azoque, número 11. Zaragoza.

**SOMBREROS DE PAJA**

adquiera el suyo en  
**Casa TELLO -- Escuelas Pias, 38**  
la casa más importante y económica — Grandes existencias en paja y fieltro de marcas extranjeras y del país

**MERMELADAS TREVIJANO**  
EL MEJOR POSTRE

**Veraneantes**

No se preocupen al decir su viaje de la tarea que supone el preparar los equipos para sus niños

**Por muy poco dinero** puede V. adquirir en el acto  
Trajecitos de d. il para playa y campo.  
Blusas de percal forma marinero.  
Pantalones cortos en lanilla, gabardina y d. il.  
Trajes lanilla en todos l s tamaños.  
Americanas lana, spó t; botón cuero ¡Lo más nuevo!  
Camisas spótt, muy prácticas.  
Cuello pe herín en piqué y popelín seda, blancos y color.  
Calzoncillos cortos, todos los tamaños.

**PARA CABALLERO**

Trajes para campo, pantalones, guardapolvos, camisas, calzoncillos cortos y largos y muchas más prendas a precios de ocasión.

**Tres precios que llamarán su atención**

Camisa pechera popelín seda, cuello suelto y puños dobles para caballero . . . . . 6 ptas.  
Pantalón dril lavable para caballero . . . 4'75 .  
Juego interior para señora, compuesto de camisa y pantalón, con jaretones opal colores . . . . . 7'50 »

**MUY INTERESANTE**

Acaban de recibir 1.000 docenas Medias de Seda, colores modernos, gran duración a 2 pesetas  
La mi ma calidad, con pequeños defectos a 1'50 pesetas.

**EL número 1**

Plaza S. Felipe, 1 y Torre Nueva, 28

# Las provincias españolas

## BARCELONA

(De nuestro corresponsal señor Bazo)

### Los actos celebrados hoy en honor de Gallarza y su mecánico

EN LOS TALLERES DE ELIZALDE. — VISITANDO EL PALACIO REAL. — EL BANQUETE DE LA DIPUTACION. — LA RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO. — LA LLUVIA DESLUCE ALGO LA FIESTA. — ESTEVEZ PREPARA UN LIBRO

El capitán Gallarza y su mecánico estuvieron esta mañana en los talleres de Elizalde, donde les fueron ensañados motores idénticos al que lleva en su aparato.

Gallarza conversó con los obreros y examinó muy detenidamente toda la fabricación de tan grandes talleres.

De allí marcharon al palacio real de Pedralbes, recorriéndolo y admirando cuanto de notable encierra.

A la una y media se trasladaron al hotel Ritz, donde la Diputación les obsequió con un banquete.

En la presidencia tomó asiento el capitán general, acompañado de Gallarza y de todas las autoridades.

El presidente de la Diputación ofreció el banquete a Gallarza y a su mecánico, y el capitán general pronunció breve discurso dando las gracias en nombre de éstos.

Se dieron vivas a España, al rey, a Gallarza y a la aviación española.

Los antiguos profesores y alumnos de la Academia de Guadalajara han ofrecido a Gallarza una comida íntima que se celebrará el jueves, a las nueve de la noche, en un restaurant muy popular de esta localidad.

Gallarza y su mecánico estuvieron esta tarde en el Círculo Ecuéstre y en el Centro Castellano Leonés, donde fueron obsequiados con un lunch.

A las diez y media de la noche comenzó la recepción en su honor en el Ayuntamiento, seguida de fiesta con intervención de la banda municipal y de los coros Clavé.

La lluvia que ha caído incesantemente desde media tarde, ha deslucido algo el acto.

El concierto que la banda municipal iba a dar en la plaza de San Jaime, sobre un templete levantado al efecto, lo ha dado en el patio de la Casa Consistorial.

El vestíbulo y escaleras de honor estaban adornadas con plantas tropicales y tapices. También fué instalada una soberbia iluminación.

La intervención de los coros Clavé ha determinado clamorosas ovaciones para la masa coral.

El acto resultó brillantísimo.

Gallarza y su mecánico han sido constantemente ovacionados por la muchedumbre situada en los alrededores de la Casa Consistorial.

—El capitán Estévez, que acompaña a Gallarza, ha dicho a los periodistas que preparó un libro conteniendo las incidencias de su vuelo que hubo de interrumpir en Bagdad, expresando en él su agradecimiento a la aviación inglesa por los esfuerzos que realizó para encontrar a él y a su mecánico.

A preguntas que los periodistas hicieron a Estévez, dijo éste que aquello del destierro fué un suplicio y que se dieron perfecta cuenta de su angustiosa situación.

### Otras noticias

**PRECIOS Y COTIZACIONES**  
Lonja. — Durante el día de hoy, se han hecho los precios siguientes: Trigo candeal de Castilla, a 47 pesetas; Trigo candeal, de la Mancha, a 47,50; harina extrafina, superior, a 66,50; harina corriente, a 63,50.

salvado, a 45; arroz benloch, a 61; algarrobas de Vinaroz, a 27,33; algarrobas rojas, a 23,50; de Tarragona, a 27,10; mijo extranjero, a 45; mijo de la comarca, a 49; avena de Extremadura, a 34; avena de la Argentina, a 29; habichuelas de Valencia, pinet, a 59; lentejas, a 76, y maíz, a 26,50.

Bolsín. — A la hora del cierre quedaron las cotizaciones siguientes:

Nortes, a 89,15, operación; Alicante, a 83,60, papel; francos, a 17,25; libras, a 30,33; dólares, a 6,73; francos suizos, a 123,25; francos belgas, a 116,26, y Buenos Aires, a 2,56.

### SOLDADOS EXPRISIONEROS

Hoy han llegado, procedentes de Melilla, los soldados Ramón Ollé y Juan Escar, prisioneros que fueron de Abd-el-Krim, que fueron recientemente entregados a las fuerzas francesas.

Se le ha hecho un cariñoso recibimiento.

### DETENIDOS

La policía ha detenido hoy a Enrique Boqué, jefe de una banda de estafadores que fueron detenidos en el abril último.

Entonces el Baqué logró fugarse en automóvil, y hoy ha vuelto a caer en manos de la policía.

Baqué ha ingresado en la cárcel.

—A la llegada del tren correo de Zaragoza ha sido detenido un individuo llamado José María Regalado Ventura, a quien se le han encontrado varias pistolas automáticas y diferentes útiles para el robo.

Ha declarado que salió de Zaragoza en unión de dos sujetos más que se han quedado en una de las estaciones del camino.

El detenido se ha negado a decir el punto donde han bajado sus compañeros.

### ENTIERRO

Se ha celebrado esta tarde la conducción al cementerio, del cadáver de don Joaquín Aguilera, secretario general que fué de la Cámara de la Industria y gran financiero.

Presidieron el duelo el señor Cambó, el conde de Coral y representantes de las entidades financieras.

El acto constituyó una solemne manifestación de duelo.

### LA CATASTROFE DE LAS PLANAS

El juzgado del Oeste ha terminado hoy el sumario instruido con motivo de la catástrofe del ferrocarril de Las Planas, ocurrida el día de Jueves Santo del año 1925.

Consta el sumario de 890 folios y no hay ningún procesado.

Familias de las víctimas y otros interesados en este asunto, han elevado un escrito al juzgado, pidiendo el procesamiento de algunos consejeros de la citada empresa ferroviaria.

### Los agrarios y el gobierno

#### UNA IMPORTANTE REUNION. — COMISION A MADRID

Valladolid. — En el domicilio social de los Sindicatos agrarios católicos, han celebrado una interesante reunión los representantes agrarios castellanos.

En ella se trató de la paralización mercantil que existe y de la depreciación de los cereales, acordándose trabajar para que desaparezcan ambas cosas, cuanto antes mejor.

Se convino en que se traslade una comisión a Madrid y se ponga al ha-

bla con el Gobierno, pidiéndole que con urgencia publique un Real decreto manteniendo el precio de 47 pesetas para los 100 kilogramos de trigo y prohibiendo temporalmente la importación de trigos, legumbres y piensos.

La comisión quedó nombrada, y mañana se encontrará en Madrid.

### La jornada en San Sebastián

#### LA REINA MADRE

San Sebastián. — La reina doña María Cristina estuvo esta mañana en el hospital de la Cruz Roja y visitó detenidamente las instalaciones.

#### LOS INFANTES

San Sebastián. — Durante la mañana de hoy salieron los infantes don Juan y don Gonzalo a recorrer las calles de la ciudad.

Entraron a varios comercios para hacer compras.

#### LA FIESTA DE SAN FERMIN

San Sebastián. — La colonia navarra comenzó esta tarde a celebrar las fiestas que tiene organizadas con motivo de los «sanfermines».

Hoy recorrió el gaitero el Solar Navarro y la Junta directiva visitó a los presos en la cárcel de Ondarreta, repartiéndoles donativos.

Mañana celebrarán varios festejos y un banquete.

#### LOS FUTBOLISTAS

San Sebastián. — Celebró Junta general la Real Sociedad de San Sebastián, para tratar de la expulsión del presidente honorario de la misma, don Camilo Rodríguez.

Se trataba de aprobar o desaprobar el acuerdo de expulsión tomado por la directiva.

El señor Rodríguez rogó a sus amigos que no asistieran a la Junta general para votar a su favor, ni para censurar a la directiva del club.

Al causa de ello se ratificó el acuerdo de expulsión con solo dos votos en contra.

### El gobernador de Valencia y las corridas de toros

#### NUEVA SANCIÓN

Valencia. — El gobernador civil ha impuesto una multa de doscientas cincuenta pesetas al empresario de la plaza de toros de Cullera.

El motivo de la sanción no ha sido otro que los desórdenes registrados en aquella plaza durante la celebración de la última corrida, motivados por el descontento del público con la empresa.

### Muere el administrador de la infanta doña Luisa

#### APARECE MUERTO EN SU HABITACION DE UN TIRO EN LA CABEZA

Sevilla. — En su domicilio de la calle de los Reyes Católicos ha aparecido muerto en una de las habitaciones, de un tiro en la cabeza, don Raul Noel, conocido banquero de esta capital.

El señor Noel, además de sus negocios de banca, atendía la administración de los bienes de la infanta doña Luisa y gozaba de excelentes relaciones con la aristocracia andaluza.

Ultimamente el administrador de la infanta había sido nombrado diputado provincial.

Desde luego su muerte no es achacada a ningún atentado criminal.

### Pablo Rada en Málaga

#### SIGUEN LOS AGASAJOS AL MECANICO DEL «PLUS ULTRA»

Málaga. — Procedente de Jaén y en su automóvil, ha llegado a esta capital el mecánico Pablo Rada.

El mecánico del «Plus Ultra» está recibiendo en Málaga infinidad de testimonios de simpatía, siendo agasajadísimo en cuantas partes se presenta.

### Descontento entre labradores

#### NO RECOGERAN TANTA COSECHA COMO SUBOYAN

Málaga. — En el pueblo de Jimera de Libar los labradores se hallan muy descontentos por el resultado de la recolección de las cosechas.

Parece ser que los labradores habían hecho al principio, cálculos muy superiores a la realidad y ahora, al verse defraudados, no se resignan a recoger las escasas cosechas.

En efecto, la recolección de cereales en toda la comarca ha sido casi insignificante.

### Primo de Rivera a levante

#### PROXIMO VIAJE A VALENCIA

Valencia. — Se da como seguro que el presidente del Consejo de ministros haga en fecha próxima un viaje a esta capital.

Por referencias recogidas en los sentados oficiales parece ser que su llegada a Valencia está anunciada para el 25 ó 26 del actual.

### Incendio en un corrijo

#### LAS LLAMAS DESTRUYEN TRIGO POR VALOR DE 8.000 PESETAS

Sevilla. — En el pueblo de Morales un formidable incendio declarado en el corrijo del Temple destruyó trigo por valor de ocho mil pesetas.

Igualmente en el pueblo de la Serrana fueron destruidos por las llamas haces de trigo valorado en 250 pesetas.

Como autor de este segundo incendio ha sido detenido Antonio Cruz, el cual arrojó entre las mieses una punta de cigarro encendida, provocando el siniestro.

### Un minero muerto

#### DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS EN UNA MINA

La Carolina. — En la mina denominada «La Culebra» se ha producido un gran desprendimiento de tierras.

Un obrero llamado Ricardo Manzano fué alcanzado por los escombros, quedando muerto en el acto.

### Se inicia el expediente de extradición de Buenaventura Durruti

#### COMIENZAN LAS DILIGENCIAS

Oviedo. — La Audiencia ha devuelto al juzgado de instrucción del distrito de Oriente de Gijón la causa instruida con motivo del asalto a la Sucursal del Banco de España de aquella villa y asesinato de su director don Luis Azcarate, en cuyo hecho tomó parte como director el «pistolero» Buenaventura Durruti, el «Gorila», que se encuentra detenido en París como complicado en el complot descubierta para atentar contra la vida del rey.

La devolución de esta causa al juzgado que la instruyó ha sido efectuada para comenzar inmediatamente a formar el expediente de extradición del «Gorila», reclamado por dicho juzgado.

### Beneficio de una corrida

Bilbao. — La recaudación total obtenida en la corrida de toros celebrada el domingo pasado a beneficio de la Asociación de la Prensa, fué de 124.743 pesetas.

El beneficio neto asciende a la bonita suma de seis mil duros.

### Anuncios oficiales

#### Autobuses de Zaragoza (S. A.)

Con arreglo a los artículos 14 y 15, y disposición transitoria 2.ª de nuestros Estatutos, se convoca a junta general de señores accionistas, que se celebrará en los locales de la Cámara de Comercio (Tarrenueva, 8), el día 19 del corriente julio, a las seis de la tarde. Esta junta será ordinaria en cuanto se refiere a la terminación del segundo ejercicio económico, Memoria y Balance y demás asuntos señalados en el artículo 14, y además se dará cuenta del informe de la comisión nombrada en la junta general anterior, y en su virtud se tomarán los acuerdos que proceda, teniendo para aquellos que así lo exijan, el carácter de junta extraordinaria.

Zaragoza, 6 de julio de 1926. — P. A. del C. de A.: el secretario, J. Rius y Casas.

### EL DR. BANDRAGEN

ha trasladado su consultorio de cirugía general y especial de las vías urinarias y matriz al

COSO, 110, 2.º

MADERAS FINAS DE TODAS CLASES

ACHA & ZUBIZARRETA BILBAO

MADERAS DE AFRICA ESPAÑOLA

OKUME LA MADERA IDEAL PARA INTERIORES DE MUEBLES, BALDERIO & PANELES

EN PAMPLONA

# Las fiestas de San Fermín

Chupinazos, músicas, vísperas y bailes, señalan el comienzo de los "sanfermines,"

(Conferencias telefónicas de nuestro enviado especial)

EL PRIMER DIA

Han comenzado este mediodía las tradicionales fiestas de San Fermín.

No hacía falta que se anunciara el comienzo oficial de los festejos con los chupinazos, pasacalles y demás ruidosas manifestaciones iniciadoras del jolgorio.

Desde las primeras horas de la mañana se ven las calles de la capital de Navarra con una animación que las desfigura a los ojos de quienes no conocen Pamplona en los días clásicos de los «sanfermines».

Los grupos de forasteros que vinieron con anticipación para lograr una habitación donde descansar estos días—ya que dormir será bastante difícil—se lanzaron desde las primeras horas de la mañana a la calle.

Ya se advertía el ambiente festero. Los trenes llegaban atestados de gente, y por las carreteras navarras han desfilado en dirección a Pamplona buen número de automóviles con gente deseosa de unirse a los «pamplonicas» en el jolgorio de estos días.

Por eso, no había más que asomarse a la plaza de la Constitución y al paseo de los Fueros para recordar que hoy comienza la algarazara de San Fermín en la de ordinaria silenciosa y tranquila Pamplona.

ARMONIA INTERNACIONAL

Este año la nota saliente es que se han volcado en Pamplona nuestros vecinos de allende el Pirineo.

Por lo visto la cordialidad hispanofrancesa tiene la virtud de contrarrestar los efectos de la depresión del franco. Y en las calles pamplonesas oímos indistintamente hablar en castellano, en vasco y en francés.

El triunfo de la comisión de festejos no ha podido ser más rotundo.

Han venido más forasteros que nunca. Y además ha logrado encauzar hacia aquí una fuerte corriente de turismo extranjero, para el cual no son ciertamente muy favorables las circunstancias monetarias.

CAMPANEO, CHUPINAZOS Y PASACALLES

A las doce en punto del día el estrepito de las fiestas ha estallado de modo fulminante.

El volteo de campanas, los cohetes estruendosos y las bandas de música lanzadas con brío al ataque de los más alegres pasacalles, han llevado al ánimo de pamplonicas y forasteros el ineludible deber en que se encuentran de abandonar toda seriedad y dedicarse de lleno por estos días al dulce jolgorio.

Las bandas de música de la guarnición, «La Pamplonesa» y los chistularis han recorrido las calles seguidos de una nube de chiquillos, obligando a la apertura de balcones y exhibición de estas pamplonesas que son el mejor ornamento de la ciudad durante los «sanfermines».

En la plaza de la Constitución se quemó una colección de fuegos japoneses, y así se hizo la hora de comer.

LAS VISPERAS

A las cuatro y media de la tarde se celebraron en la iglesia de San Lorenzo las solemnes vísperas de San Fermín.

El Ayuntamiento en corporación, con el alcalde señor Nagore a la cabeza, precedido de maces, címbales, timbales, gigantes y cabezudos con dulzaineros, chistularis y banda de música se trasladó a la capilla de San Fermín.

La banda «La Pamplonesa» tocó en el trayecto el vals de Astrain que solamente se toca durante las fiestas de San Fermín.

Como siempre, la ceremonia religiosa revistió extraordinaria solemnidad.

ESTO ES EMPEZAR

Cuando el Ayuntamiento abandonó la iglesia de San Lorenzo, y tras él los fieles que nunca dejan de asistir a las vísperas del Santo Patrón, un grupo de apetitosas pamplonesas y forasteras se lanzó denodadamente al asalto del Casino Principal.

Tras «ellas» hubieron de precipitarse «ellos». En los aristocráticos salones del Casino se requirió el «refuerzo» de una orquesta y se inició la batalla.

Hasta la hora de la cena duró el baile. Allí vimos un ejército de bellísimas muchachas cuyos rostros ocupaban demasiado espacio.

Además ¿quién las recuerda a todas? Y sería impensable pasar por olvidadas. No

queremos ser la única baja de este «asalto» en el que no hubo derrota para nadie.

ARMONIA DEPORTIVA

Nada menos que la Real Sociedad de San Sebastián y el Osasuna contendieron a las seis y media en el campo de San Juan.

La contienda prometía ser interesante. Bastaba recordar que meses pasados...

Pero los chicos de uno y otro bando no estaban para recordar cosas tristes. Mientras perseguían un balón, los chicos pensaban en el «asalto» del Casino, en cómo estaría el Paseo de los Fueros, en la «estupidez» de mujeres que se habrían lanzado a la vía pública.

Y claro está que en jugar es en lo que menos pensarán. El partido resultó flojo y los realistas ganaron por uno a cero.

Después los dos equipos, unidos fraternalmente—¡pelillos a la mar!—se reunieron en un banquete para sellar la buena amistad que de aquí en adelante y para «in eternum» habrá entre los dos clubs.

Que así sea.

POR LA NOCHE

Al telefonar estoy oyendo los chupinazos de los fuegos artificiales que se queman en la plaza de la Constitución.

Está «aquello» imponente. Las músicas y las dulzainas amenizan el espectáculo. Hay allí una gran pantalla blanca donde se proyectaran unas películas. Y hay muchos que esperan acabar los chupinazos y comience la música para ensayar unos pasos de baile.

Como no es cosa de que me pierda el numerito, quede esto aquí hasta mañana. Que mañana será otro día: el día grande.

Marino GOÑI

VALENCIA

## Agricultura y sentimentalismo

Es costumbre muy generalizada la de hablar de la riqueza de Valencia como si fuese fruto exclusivo de los dones de la naturaleza: y en cuya consecución no tuviésemos los valencianos más arte ni parte que alargar la mano y recogerla.

No suele ser pródigo el pueblo español en el elogio a nuestra laboriosidad, y cuantas veces hemos acudido al Gobierno en demanda de solución para nuestros problemas se nos ha escuchado atentamente y luego de darnos unos amistosos golpecitos en la espalda se nos ha contestado con cierto aire socarrón:

«Pero si ustedes viven en Jauja: si en Valencia con el clima, con el sol, y con lo que la tierra produce naturalmente, tienen para vivir con esplendor».

Nunca se tomaron en serio los problemas valencianos.

Realmente, si hacemos el inventario de nuestra riqueza, nos encontramos con la más variada y pródiga producción agrícola del mundo: para las necesidades de nuestra región sobra tanto, que necesitamos exportar: y cuando un suceso perturba la tranquilidad en cualquier país, por alejado que esté, Valencia se resiente: la huelga inglesa nos perturba; la crisis económica de Francia nos perjudica; la anomalía alemana nos daña; el sovietismo ruso es para nosotros un obstáculo, y así seguiríamos enumerando todos los países de las zonas más apartadas para citar el hecho de que nuestra economía se resiente ante cualquier alteración mundial.

Mas para desenvolver esta riqueza, se ha creado una población tan numerosa, que no está superada por ninguna otra zona española: en nuestra huerta, media hectárea cultivada sostiene a una familia, y hasta hay quien logra prosperar no se trata de excepciones. Mas no es con dinero que se obtiene del país. Es por el que procede del extranjero, y que a través del trabajo de nuestros agricultores, entra en España para aumentar el caudal disponible de la economía nacional.

Pero un trabajo impropio, agotador, que se desarrolla por igual durante el día y durante la noche.

Los campos valencianos son jardines, no porque estén llenos de flores, sino porque están cultivados y limpios a estilo de jardín: a eso obedece lo de que «Para jardines Valencia». Claro que no por eso hemos descuidado la jardinería de flor, y ante las muestras de extrañeza expresadas por quienes vienen a nuestra ciudad preguntando: ¿dónde están los famosos jardines valencianos?, hemos abierto unos viveros fantásticos, que ex-tasian.

En Valencia se da la misma importancia a un campo de flores que a uno de patatas, o de cebolla, o de ajos, o de arroz. Recientemente nos han visitado varias expediciones de italianos, y su asombro no reconocía límites ante la ausencia en los arrozales de toda clase de malas hierbas: ¿no se producen?—preguntaban. Lo que sucede es, que primero se arrancan, y luego sirven para alimentar una ganadería de relativa importancia: se procura aprovecharlo todo.

Viene todo esto a cuento: queremos se sepa en España que en Valencia se trabaja por la prosperidad propia y por el acrecentamiento de los intereses generales del país.

Nuestras famosas ferias de julio, con sus célebres corridas de toros, con su certamen musical, con su batalla de flores, etc., etc., son números de un programa que confeccionamos para que quienes nos visitan, además de apreciar la hermosura no igualada que damos a nuestros campos con el trabajo, se diviertan y logren de Valencia una impresión y un recuerdo agradables.

Tenemos algo de simplicidad los valencianos.

Infiltrar el amor a Valencia en todos los españoles, es nuestra mayor satisfacción.

Vicente BADIA

Valencia y, julio de 1926.

### DR. E. OLIVAN YEBRA

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Exayudante del Dr. Hinojar de los Hospitales del Niño Jesús y General de Madrid

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

COSO, 131, 1.º IZQUIERDA

## De pitón a pitón

### ESO ESTA MUY BIEN

Jamás hemos tenido pelos en la lengua para decir que una combinación de las organizadas por la Empresa nos parece mala. Nuestra imparcialidad «la saben las madres».

Por eso si decimos que la combinación del domingo nos parece muy bien, no es que digamos una cosa por otra, y por cumplir.

Una novillada de Toyar, que si sale como la otra lidiada este año, nos divertiremos. Y Ricardito L. González, Rayito y Vicente Barrera para despacharla.

Ricardito lleva un torero dentro, aunque los impacientes no lo crean. «Rayito» se ha plantado en las puertas de la alternativa, apenas dado a conocer como novillero. Su éxito en la de presentación ante los zaragozanos está en el ánimo de todos.

Y de Vicente Barrera tenemos los mejores antecedentes de su torero fino y de sus triunfos en todas partes donde actúa.

El domingo iremos a la plaza llenos de ilusión.

¡Que no tengamos que salir cabizbajos!

### ¡AHI QUEDA ESO!

Dos novillos, cuatro orejas, dos rabos, salida en hombros hasta la fonda. Eso ha hecho Lagartito en su segunda salida en Sevilla.

¡¡¡En Sevilla!!! Donde hay que exhibir la certificación de nacimiento antes de torear.

¿Vamos a creer «ya» que Lagartito es «algo»?

### HOY COMIENZAN LOS PAMPLONICAS

Encierros, dianas, cohetes, bailes, alegría, ininterrumpida durante ocho días.

Y en la plaza lo mejor de lo mejor en toros y toreros.

¡San Fermín! Las fiestas más divertidas del mundo. ¡Salud, pamplonicas!

### NOVILLOS EN TERUEL

El día 15 de agosto, Alcañano y Niño de Teruel estoquearán cuatro novillos en la ciudad de los amantes.

Con dos toreros paisanos, para formar el cartel, los turolenses están locos ante la próxima combinación.

### LA BECERRADA DE LAS DELICIAS

Se nos remite la siguiente nota:

«Un plantel de aficionados del barrio se presentaron para actuar como matadores en esta becerrada; así es que la junta directiva del Círculo Artístico, organizadora de la misma se ha visto en un verdadero apuro para seleccionar entre tanto coletudo y ha elegido cuatro muchachos que han demostrado arrebato para llegar a cobrar las doce mil del ala. Estos cuatro matadores y los Charlots Zaragozanos se las entenderán con los seis animales que salgan de los chiqueros».

No faltará tampoco una o varias salidas del popular tipo del barrio que se apoda Tuberias.

¡Ah!... se nos olvidaba decir que ya están elegidas las presidencias!

¡Y vaya qué media docena de preciosidades!

En el periódico del sábado daremos los nombres de toreros y presidentas de esta becerrada que se celebrará el mismo día, a las diez de la noche.

DON INDALECIO



PAMPLONA: LAS FIESTAS DE SAN FERMIN.—Momento de inaugurar la Exposición de Agricultura e Industria. (Foto. Galle)



CRONICA

¿Es una fantasía la conspiración de Toscana?

El gobierno italiano anuncia el descubrimiento de una formidable conspiración comunista en Toscana.

Según informes oficiales, la policía de Empoli, pequeña ciudad situada a orillas del Arno, entre Florencia y Pisa, recibió noticias de que un sacerdote de la localidad albergaba en su casa desde hacía varios días a unos forasteros sospechosos.

Varios agentes se presentaron en casa del eclesiástico, con objeto de investigar qué clase de sujetos eran aquellos huéspedes; pero al llamar a la puerta, los de dentro, en vez de abrir, dispararon sobre los agentes, malheriendo a uno y obligando a retirarse a los demás.

Acudieron más policías, «carabinieri» y fascistas, que cercaron la casa y después de sostener unas horas de tiroteo consiguieron penetrar en ella, deteniendo al sacerdote y sus huéspedes, que eran tres conocidos comunistas: Luigi Spinelli, Marco Dorva y Cesare Rocca.

Interrogados por las autoridades locales, los comunistas declararon que preparaban una sublevación de montañeses de los Apeninos.

—Nos hemos aliado—dijo Marco Dorva, jefe, al parecer, del grupo—comunista, populares católicos, liberales y socialistas. Nuestro propósito es promover una guerra civil que haga caer el régimen fascista. Cuando se haya conseguido eso, proclamaremos la República.

Reveló también Dorva, que habían logrado establecer un depósito de armas y municiones en el monte Falteron, al Nordeste de Florencia. Y, en efecto, la policía hizo un registro y en unas cuevas encontró varios millares de fusiles, ametralladoras, bombas de mano, cartuchos. Además detuvo a cuatro comunistas que andaban por los alrededores custodiando todo aquello.

El plan de los conjurados, según la policía y el Gobierno, era inducir a sublevarse a los campesinos, por medio de los sacerdotes rurales. Cuando el alzamiento hubiera alcanzado cierta importancia, parte de las guarniciones de Florencia, Luca y Pisa, complicadas en la conjuración, se habrían insurreccionado también; habrían marchado sobre el puerto de Liorna y apoderándose de algunos buques de guerra habrían extendido la rebelión por las costas, bombardeando los puertos que se mantuvieran fieles al Gobierno.

Al lector español puede ser que le extrañe ver a un sacerdote católico dar albergue a comunistas y al clero

rural sirviendo de agente de los soviets. La policía italiana explica eso, diciendo que el que ha realizado la extraordinaria alianza ha sido el jefe del partido popular católico, el sacerdote Dom Sturzo, que es enemigo del fascismo y está emigrado en Inglaterra.

Los comunistas se presentaron al cura de Empoli—según dice la policía italiana—con una carta de recomendación de Dom Sturzo, el cual escribió igualmente a todos los clérigos de la región recomendándoles el ingreso en la conjura.

No ocultaremos a nuestros lectores que esta versión de la conspiración de Toscana, que, al parecer, ha circulado sin contradicción en el extranjero, ha tenido menos fortuna. Se considera que es una fantasía policíaca.

Hay muchas razones para no aceptarla.

En primer lugar la alianza—esa que intenta hacer creer comunista, popular-socialista-liberal, resulta monstruosa. Es cierto que los católicos de Dom Sturzo son enemigos del fascismo, que les ha hecho víctimas de toda clase de brutalidades desde el asesinato a la purga, y que intentó hacer caer al propio Dom Sturzo en una emboscada semejante a las que costaron la vida a Matteotti y Amendola; pero todo eso no autoriza a creer que fueran a aliarse—gentes directamente re-

lacionadas con el Vaticano—con emisarios de Moscú, ni siquiera con los socialistas de Turati.

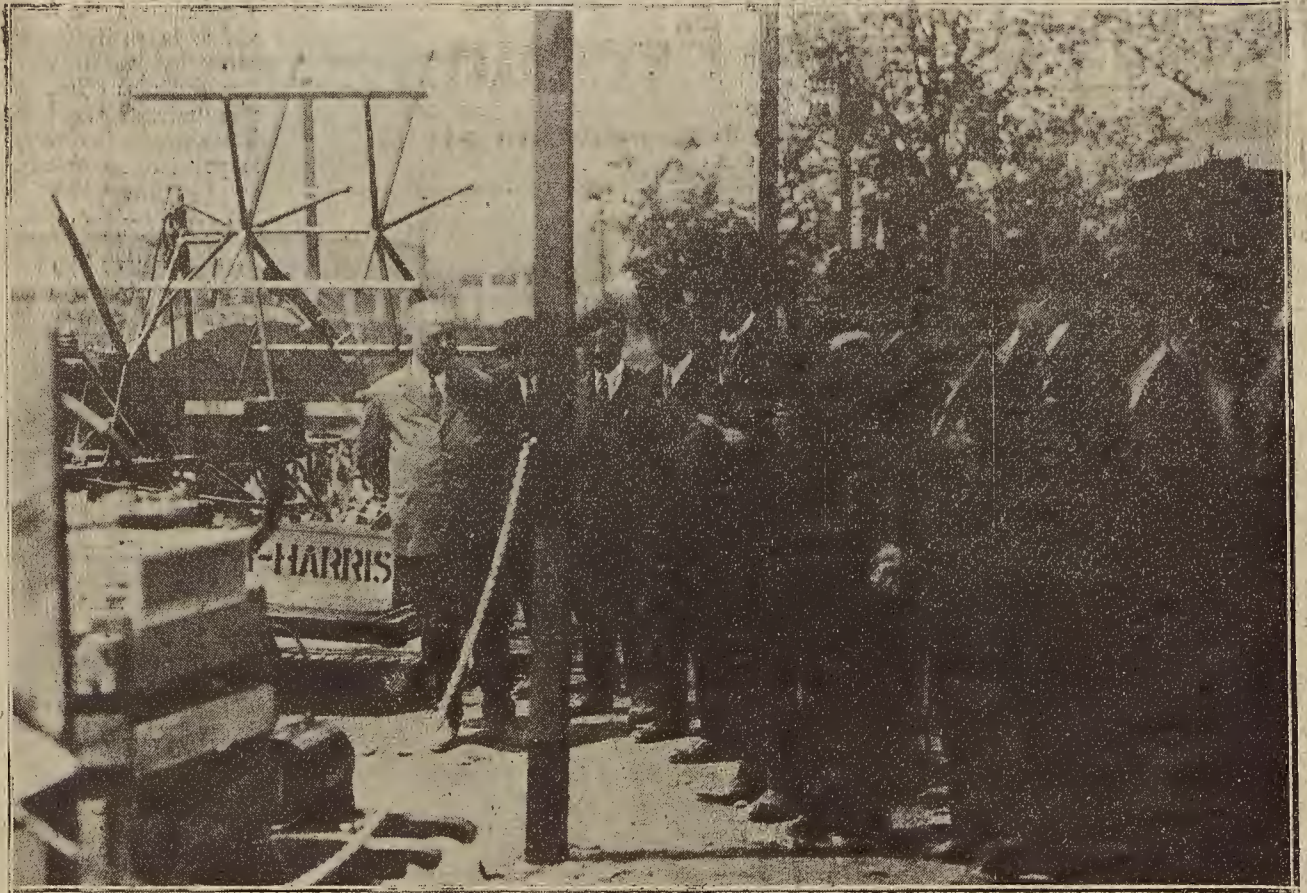
Por otra parte, donde el clero tiene una influencia decisiva sobre las masas campesinas, no es en Toscana, ni en ninguna parte de la Italia del norte, zona industrial dominada por los partidos de la izquierda o por los fascistas, sino en el sur: en la Campania, en Calabria, en Sicilia. En estas regiones sí que tiene poder el clero para suscitar un alzamiento. En Toscana, no.

En fin, Spirelli, Rocca y Dorva no parecen tres comunistas tan conocidos como sostiene la versión oficial, sino tres vulgares raterillos a los que se quiere dar, Dios sabe por qué, un carácter político que nada han hecho por merecer.

Todo esto hace suponer que la conjuración de Empoli es bastante menos aparatosa de lo que se ha dicho; algunos se inclinan a creer que se trata de una simple creación de los agentes del ministro Federzoni, con objeto de armar al Gobierno para desacreditar y perseguir al partido católico, todavía no deshecho, a pesar de lo que han trabajado por conseguirlo los fascistas.

Vicente SANCHEZ-OCANA

ANUNCIE USTED EN «LA VOZ»



PAMPLONA. LAS FIESTAS DE SAN FERMIN.—El comisario superior de Comercio y Seguros, señor Iranzo, visitando una de las instalaciones de la Exposición de Agricultura e Industria. (Foto Gallé)

JARDIN EN PROYECTO

El «Rincón», de Goya

La falta material de espacio nos impidió insertar en nuestro número de ayer, en unión del croquis referente al «Rincón de Goya» una breve descripción de su concepción y trazado.

En una de las reuniones celebradas por la Junta del Centenario de Goya, se tomó el acuerdo de reservar en el futuro Parque de Aragoza un lugar consagrado al recuerdo de Goya con un monumento obra de artistas aragoneses.

El ayudante de la Dirección de Parques y Montes y reputado artista, señor Lafita, acogió la idea y bosquejó el trazado de un jardín donde se consagrara a Goya un perpetuo recuerdo.

En dicho trazado, como figuraban en el croquis publicado, se señala en su centro un jardincillo sembrado una paleta, en la cual estarían simulados los colores con flores.

En su centro se elevará un monumento a Goya que se reflejará en el agujero de la paleta, que será un estanque.

Encajadraran la paleta-jardín cuatro cuadros de jardinería reproduciendo con flores los conocidos cuadros goyescos «El pelele», «La maja vestida», «La vendimia» y «La carreza».

Si no fuese posible hacer la reproducción con flores, se construirán cuatro estanques de poco fondo y en éste, con azulejos de Talavera, se reproducirán los célebres cuadros indicados.

Con esto queda descrito a grandes rasgos el proyecto del señor Lafita, que ha sido muy celebrado por su originalidad y factura.



LOS REYES DE ESPAÑA EN LONDRES.—La reina doña Victoria con su madre la princesa de Battenberg y los reyes don Alfonso XIII, y don Manuel de Portugal, presenciando el partido semifinal del campeonato de tennis jugado en Wimbledon. (Foto Vidal)

Cuerpo de Veterinarios municipales

Servicios prestados el día 5:

En el Matadero.—Se han destinado a la venta a bajo precio un carnero y dos ovejas por flacos.

En plazas y mercados.—Se han retirado de la venta por insalubres 39 kilogramos de pescado, 60 de escabeche y 3525 de frutas. En la vía pública se reconocieron sesenta y seis leches de buena densidad.

En estaciones sanitarias.—Sin novedad.

En vaquerías.—Se han ordenado medidas de higiene y policía sanitaria en ocho vaquerías.

CLÍNICA DE SECRETAS MURO

Mártires, núm. 16 (Arco de Cineja)

Piel. Matriz. Vías urinarias DIATERMIA SOL DE ALTURA

# Noticias del Extranjero

## En la Cámara de los Comunes

SE MANTIENEN LAS CIRCUNSTANCIAS EXCEPCIONALES

Londres.—La Cámara de los Comunes ha estado reunida toda la noche. Por 181 votos contra 64 se aprobó una proposición por la cual el Estado mantiene las actuales circunstancias excepcionales, y se consigna un crédito de tres millones de libras esterlinas para adquirir carbón en el extranjero, que se utilizará para los servicios especiales y usos domésticos.

## La dictadura en Portugal

LA NUEVA LEY DE IMPRENTA

Lisboa.—Se ha celebrado una reunión a la que asistieron los representantes de todos los periódicos lisboetas. Trataron de la nueva ley de imprenta propuesta por el señor Gomes da Costa.

LA GUARDIA REPUBLICANA DISUELTA

Lisboa.—Por un decreto del Gobierno ha quedado disuelta la Guardia Republicana. Créase para sustituirla un Cuerpo que prestará servicios especiales y similares a los que desempeñaba el disuelto.

EL MECANICO DE ALLAN COHMAN HERIDO

Paris.—Telegrafian de Basora dando cuenta de que el aviador inglés Allan Cohman llegó ayer a Bender Abbas con su mecánico Elliot.

Este se ha seriamente herido por la rotura de uno de los tubos de alimentación del motor del aparato.

El accidente se produjo después de haber volado sobre la desembocadura del río Tigris. Elliot ha ingresado en un hospital, donde fué curado, y por este motivo sufrirá algún retraso al vuelo Londres-Melbourne.

ACCIDENTES EN UNAS PRUEBAS HIPICAS

Bucarest.—En unas pruebas hípicas celebradas el pasado domingo ha resultado muerto, por haberse caído del caballo que montaba, un oficial del Ejército.

En las pruebas de saltos han muerto tres caballos.

EL COMERCIO DE FRANCIA SE ADHIERE AL CONVENIO COMERCIAL CON ESPAÑA

Paris.—Ante la apertura de las negociaciones para concertar el Tratado comercial con España, todos los comerciantes del país no ocultan sus deseos de que estas negociaciones lleguen a feliz término, ya que están convencidos de que el convenio les ha de producir grandes beneficios.

LOS ANARQUISTAS DETENIDOS EN PARIS ESTABAN EN RELACION CON LOS TERRORISTAS ITALIANOS

Roma.—De Paris telegrafian los corresponsales de Prensa diciendo que después del descubrimiento del abarrotado complot para atacar contra la vida del rey de España, la policía continúa haciendo diligencias para detener al resto de los complicados.

En sus investigaciones la policía francesa ha encontrado rastros que la hacen afirmar que los anarquistas detenidos estaban en relaciones con los terroristas italianos.

El cheque de mil pesos encontrado en poder del «pistolero». Ascaso era pagadero en un banco de Roma.

La policía italiana se pondrá en relación con la francesa para el total esclarecimiento de los hechos.

HUNDIMIENTO DE UN BARCO

Buenos Aires.—En el río Paraná chocaron violentamente los barcos transportes «Lucas Carbó» y «María Parera».

El «María Parera» se hundió totalmente, perdiéndose su cargamento, y el «Lucas Carbó» resultó con importantes averías.

DESCARRILAMIENTO DE UN TREN

Paris.—El rápido de Paris-Modera ha descarrilado, pero no se han producido desgracias personales.

CAILLAUX NO EXPONDRÁ A LA CÁMARA SUS PROYECTOS HASTA NO OBTENER UN VOTO DE CONFIANZA

Paris.—A la salida del Consejo de ministros celebrado esta mañana, el ministro de Hacienda dijo a los periodistas que no depositaría sus proyectos financieros en la Cámara hasta después de haber obtenido del Parlamento un voto de gracias.

Tiene el proyecto M. Caillaux de hacer en la Cámara un detenido estudio de la situación financiera del país.

El grupo radical socialista espera para decidirse en favor o en contra de los proyectos del ministro de Hacienda algunos informes solicitados del Gobierno.

LOS EXCOMBATIENTES Y LA RATIFICACION DEL TRATADO DE WASHINGTON

Paris.—En el Consejo de ministros celebrado esta mañana, el ministro del Interior dió cuenta al gabinete de los anuncios y circulares puestos en circulación por las Asociaciones de excombatientes de la gran guerra para reunirse en una manifestación monstruosa de protesta contra la ratificación del tratado de Washington para consolidar la deuda de guerra con los Estados Unidos.

El Consejo de ministros, en vista de que la proyectada manifestación tenía un carácter puramente político, ha acordado no autorizarla.

UNA MINA AMENAZADA POR UN INCENDIO

Paris.—De Johannesburgo comunican que un incendio amenaza destruir una de las minas de carbón más ricas de la nación.

# ULTIMA HORA

HOY SE POSESIONA LA NUEVA JUNTA DEL ATENEO DE MADRID

Mañana miércoles se posesionará la nueva Junta del Ateneo de Madrid que fué recientemente nombrada por real orden.

LA PROPOSICION APROBADA EN LA JUNTA DE UNION PATRIOTICA

La proposición aprobada en principio por la Asamblea de U. P. celebrada esta mañana y que fué presentada por los delegados de Sevilla, dice:

«Los miembros que suscriben proponen a la Asamblea se sirva esperar su voto favorable a la reforma constitucional en el orden legislativo según las siguientes normas:

Primera. Participación más decidida del elemento corporativo en las Cortes.

Segunda. Reducción de las competencias particulares en materia relativa a las libertades públicas y derechos a proponer y ordenar tributos.

Como régimen de transición propone la constitución de una Asamblea legislativa de elementos corporativos preferentemente que tenga por misión informar al Gobierno y elaborar los proyectos de decretos que se le encomienden.

Probablemente en la sesión de hoy se estudiará una proposición sobre la colaboración ciudadana.

ESPAÑA EN LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES

El ministro de Estado, interrogado por los periodistas sobre la intervención de los representantes españoles en el Congreso de Londres organizado por la Asociación para la propaganda de la Sociedad de las Naciones, ha dicho que dichos delegados sostienen la tesis de que el Consejo debiera ser selectivo y que de esta tesis participa el Gobierno.

Agregó que la aspiración de España a un puesto permanente de la Sociedad de las Naciones está subordinada al hecho de que se mantenga tal categoría en el Consejo, pero España está igualmente dispuesta a aceptar la fórmula igualitaria si la tesis fuese propuesta.

LOS PROYECTOS FINANCIEROS DE CAILLAUX

Paris.—En la primera sesión de la Cámara celebrada hoy con asistencia de la casi totalidad de los diputados, el ministro de Hacienda M. Caillaux hizo una extensa exposición de la situación financiera y de los remedios por él preconizados.

Traza la situación financiera de Francia desde la gran guerra hasta el día actual y hace notar que el presupuesto de 1926 está en la actualidad equilibrado.

Cifra en seis mil millones los nuevos gastos que habrán de cubrirse con los nuevos impuestos y examina la delicada situación de la tesorería del Estado.

Para aliviar esta delicada situación, el ministro de Hacienda se muestra favorable al reembolso, pues el Tesoro tiene en la actualidad 500 millones de francos en el Banco y recurrir nuevamente a esto es imposible, puesto que la deuda interior se eleva a 18 mil millones y al cambio actual es inadmisiblemente seguir pagando si la libra continúa subiendo.

Trata de la estabilización del franco y dice que no es posible hacer nada sin la confianza de la Cámara.

Dice a continuación que hoy estamos en una hora grave «y yo os invito—añade— a medir la responsabilidad en que incurris si nos negais vuestra ayuda».

Un diputado comunista dice que el grupo

negará al Gobierno poderes y se opondrá a la creación de nuevos impuestos.

Se aplaza la sesión hasta mañana a las tres de la tarde.

La prueba ciclista de la vuelta a Francia

VAN SLEMBROECK, PIERDE EL MAILLOT AMARILLO, QUE PASA A PODER DE LUCIEN BUYSSE

Luchon.—Hoy, a las dos de la madrugada se dió en el control de Bayona la salida a los corredores que tomaron parte en la décima etapa de la prueba ciclista de la Vuelta a Francia, con un recorrido de 326 kilómetros, aliniándose todos los routiers clasificados en la etapa anterior, que alcanzan un número de 36.

La salida se dió en medio de una ovación entusiasta que se les tributaba a los ciclistas, especialmente al corredor bayonés Mourguiat.

A los pocos kilómetros de Bayona, Birman, a consecuencia de haber sufrido una importante avería en su máquina, perdió media hora que duró la reparación, saliendo tras el pelotón, al que consiguió volver a pegarse.

Por San Juan de Pie de Pors, a 51 kilómetros, siguió el grupo sin haberse registrado incidentes ni despejes.

Por Mauleon, después de haber escalado el monte Osquit, los primeros que cruzaron, lo hicieron a las seis cincuenta y cinco de la mañana, es decir, con una hora y diez minutos sobre el horario probable. El primer pelotón estaba compuesto de cincuenta corredores, entre ellos todos los ases que toman parte en la prueba.

Una lluvia fuerte y pertinaz que no cesó en toda la noche, dificulta la marcha de los corredores, siendo esto la causa principal del retraso con que se van cubriendo los puestos de control.

En Olorón, a 135 kilómetros, apareció el pelotón a las nueve y cinco de la mañana, con 1,35 de retraso sobre el itinerario probable.

Este pelotón inició la subida del coll d'Aubisque, cuya altura es de 1,748 metros de altura y durante su ascensión, se despejaron L. Buysse y Dejonghe, que fueron los primeros en coronar el coll.

Botechia, que iba rezagado, estaba resentido de fuertes dolores de riñones, manifestando que estaba dispuesto a abandonar la lucha en el próximo control.

Benoit sufrió una caída aparatosa al bajar este coll, accidente que fué producido por la intensa bruma y el estado húmedo de la carretera, que hacía la carrera más peligrosa.

Se desencadenó una fuerte tormenta que martirizaba a los corredores y era un tristísimo espectáculo el verles caminar montados sobre la máquina envueltos en torrentes de agua.

Por Argeles-Gazosst, a 217 kilómetros, pasó en primer lugar L. Buysse, a las 13,4, seguido de Dejonghe; a las 13,8 pasó Omer Buysse; a las 13,11, Tailleu; a las 13,12, Devos; a las 13,13, Aymo y Martens.

Con grandes diferencias de tiempo pasaron luego los corredores que formaban el resto del pelotón.

El temporalazo era infernal, no cesando de llover ni un solo instante.

Benoit, que había sufrido una caída a la bajada del coll d'Aubisque, tiene heridas en la cabeza y en las piernas. Algunos espectadores acudieron en su auxilio.

Después de permanecer 20 minutos recibiendo estos auxilios, Benoit se dispuso a continuar la carrera, pero en Argeles se retiró de la prueba definitivamente.

Botechia, que seguía la carrera a un tren muy lento que evidenciaba su mal estado físico, anunció de nuevo sus propósitos de retirarse.

Martinetto fué otra de las víctimas de la décima etapa y precisamente en el coll de Aubisque; pues se le rompió el cuadro de la máquina, viéndose precisado a abandonar la carrera.

A Luchon llegó el primero, L. Buysse, a las 7,12,4 de la tarde y tras él, Aymo, Devos, Becman, Franz, Permentier, Sellier, Tailleu, Engliener, Mertens, Bellanger, Degonghe, Van Dan y J. Buysse.

Van Slembroeck perdió el maillot amarillo, que pasó a poder de L. Buysse.

## MIRANDO A LO ALTO

OBSERVACIONES DE LA FACULTAD DE CIENCIAS

Día 6 de julio:  
Temperatura del aire (sombra), mínima, 16,4.  
Temperatura del aire (sombra), máxima, 23,0.  
Temperatura del aire a las seis de la tarde, 19,8.  
Humedad atmosférica, mínima, 57.  
Humedad atmosférica, máxima, 77.  
Dirección y fuerza del viento (a 7, 13 y 18 horas), SO., 2; O., 2; ONO., 3.  
Estado del cielo (a 7, 13 y 18 horas), cubierto, cubierto, casi cubierto.

## Apertura de nuevo centro

En breve quedará establecida en esta capital una nueva Agencia de Negocios, a cargo de José Dalmasés Cambra, oficial que ha sido de Registros de la Propiedad por espacio de 29 años consecutivos, de los cuales trece ha desempeñado el cargo de sustituto.

Las oficinas se instalarán en el entresuelo derecha de la casa número 27 de la calle de Cerdán.

Este Centro se dedicará especialmente a los asuntos de Registros de la Propiedad, Notarías y Abogacía del Estado (derechos reales) y Agencia de préstamos para el Banco Hipotecario de España.

## Una buena maquinilla

En otro lugar de este periódico publicamos el anuncio de una maquinilla denominada «La Zurcidora Mecánica», que es, sin duda, de gran utilidad. Este aparato, que nosotros recomendamos eficazmente, puede ser manejado por un niño, al cual, de un modo rápido y perfecto, le es fácil dejar zurcido o remendado cualquier par de medias o ropa, aunque estén en mal estado. Nadie puede desconocer la utilidad que este aparato presta en cualquier casa de familia o en la habitación de un hombre soltero; basta con hacer funcionar la maquinilla por breves momentos, y lo que parecía de arreglo imposible, se transforma en un zurcido perfecto. «La Zurcidora Mecánica», que se ha abierto rápidamente paso en todos los mercados, puede considerarse de necesidad absoluta en toda casa de familia, por ser un auxiliar inestimable de la mujer cuidadosa y económica.

La Sociedad Patent Weaver, Aribau, 226, Barcelona, remite «La Zurcidora Mecánica», libre de gastos, por el módico precio de diez pesetas.

Pensad bien en las ventajas que este aparato os puede proporcionar, y al escribir a la Casa, mencionad LA VOZ DE ARAGON.

Rogamos a nuestras lectoras hagan siempre sus compras en los establecimientos anunciados en LA VOZ DE ARAGON, indicando a la vez que lo hacen por haber leído el anuncio en nuestro periódico.

Motores, Dinamos y aparatos automáticos. Calefacción eléctrica para industrias y usos domésticos.

**RAFAEL TELLO**  
Zamoray, 2 Teléfono 3183

# LA SOCIEDAD

## VIAJES

Ha marchado a Asturias acompañado de su familia don José Blesa.

—Han salido para Jaca, donde pasarán el verano, la señora doña Pilar Viñes de Fernández y su hija Josefina.

—Para sus posesiones de Soria ha salido la marquesa de la Vilueña.

—El profesor de esta Normal don Germán Moneo ha salido con su familia para Briones.

—Ha regresado de París, donde pasó breve temporada, nuestro buen amigo don Melchor Frechín.

—Marchó a Tudela, acompañado de su esposa, el capitán del regimiento de Castilla, don Francisco Urenda.

—Salieron para Saint-Nazaire los marqueses de Montemuzo.

—Después de corta estancia en nuestra ciudad marchó a Barcelona doña Fausta Cortés.

—Regresó a Borja nuestro estimado amigo don Emilio Zaro.

—De Madrid, con objeto de pasar unos días con su familia, ha llegado don Rafael Mendizábal.

—Ha marchado a Betelu don Emilio Marco.

—Para Aranda del Duero, donde pasará el verano con su familia, ha salido el director de la Escuela Industrial don Teófilo González Berganza.

—Acompañado de su familia ha salido para Arrigorri don Angel García Sánchez.

## EXAMENES

Con la calificación de sobresaliente han terminado el segundo curso de Bachiller las señoritas María Teresa Gavín Escudero y Guadalupe Lite Buisán.

## BODA

El día 5 del actual tuvo lugar en la iglesia del Pilar el matrimonial enlace de la señorita Carmina Osorio, hija de nuestro apreciado amigo don Crispulo, administrador de la Azucarera de Alagón, y don Manuel Franco Betrián, industrial de Calatayud.

Bendijo la unión el sacerdote de Calatayud don Luis Hernando.

Apadrinaron a los contrayentes la señora de Osorio, madre de la novia, y don Faustino Franco, hermano del novio.

Por reciente luto de familia la boda se celebró dentro de la mayor intimidad.

Entre los asistentes a la ceremonia recordamos a las señoritas Carmen Franco, Pilar García Nieto, Conchita Nieto, Josefina Infá, Victoria Valdés, Conchita Argüelles, señora de Osorio (don Cecilio) y señora de Franco (don Segundo).

Señores don Crispulo Osorio (padre), Luis, Crispulo y Cecilio Osorio, Manuel y Segundo Franco, Ricardo Calvo, Miguel Le-cumberri, Ramón Franco, José Noguerras, Luis Montuenga, Antonio Valdés y don Luis Hernando.

Los nuevos esposos salieron en viaje de novios para Madrid, Barcelona, San Sebastián y París.

# SUCESOS

## JUEGOS PELIGROSOS

Jugando ayer tarde con otras de su edad la niña Antonia Alba Giménez, de 6 años de edad, domiciliada en la calle del Tiro, 14, tuvo la desgracia de darse un golpe con un cerrojo, causándose la rotura del periné.

Fue curada en la Casa de Socorro.

## UN ESCANDALOSO

En la madrugada de ayer promovió un fenomenal escándalo en la calle de las Armas un individuo llamado Juan Arilla San Martín.

El hombre se hallaba tumbado en una acera de la calle del Sacramento y al llamarle la atención el vigilante nocturno José Barrao, se insolentó, llegando a agredirle dándole una bofetada y pretendiendo desarmarle.

Para reducirle a la obediencia tuvo que acudir el vigilante de la calle de Casta Álvarez y un sargento del Cuerpo de Seguridad que por allí pasaba.

Entre los tres, y con grandes trabajos, pues José, cuando lo conducían se arrojó al suelo varias veces, pudo ser llevado a la comisaría, ingresando en la cárcel.

El detenido fue curado en la Casa de Socorro de una erosión en la oreja izquierda que se produjo al forcejear con los que sujetaban.

## MALOS TRATOS

En la comisaría denunció ayer don Rafael Luque Jurado, domiciliado en la calle de Miguel Servet, 21, 3.º, a una vecina de la

casa llamada Carmen, que continuamente insulta groseramente a una hija del denunciante.

## LA CUADRILLA DE «EL RAYO»

Uncastillo.—La guardia civil detuvo a varios jóvenes de 17 a 20 años, cuyos nombres son los siguientes: Mariano Sardo, Mariano Gracia, Gregorio y Tomás Jordán, Felipe Pérez, Gabino Fanlo, Pedro Amares y Mariano Bonet.

Todos ellos constituían una cuadrilla que bajo la denominación de «El Rayo» dedicábase al asalto de huertos y corrales.

Entre sus últimas hazañas se cuenta la muerte de un pato en la Casa del Convento, cuyo animal se merendaron tranquilamente.

De una huerta propiedad de don Antonio Mola sustrajeron 20 kilos de ricas peras. Y de un horno de Cortés se llevaron veinte fajos de ramias, con los que hicieron una hoguera.

De todas sus correrías responderán ante el juzgado.

## ATROPELLO

Daroca.—En la calle Mayor un automóvil Citroën de la matrícula de Zaragoza número 1.378, que conducía su propietario don Santiago Rafael Saldaña Pérez, de 32 años de edad, vecino de Ateca, atropelló al niño José Gracia Larreizar, de 5 años de edad, causándole erosiones en la mano y rodilla derechas y una contusión en el brazo izquierdo.

El atropello, según declaración de testigos presenciales, fué inevitable, pues el coche marchaba a una velocidad moderada y el niño intentó cruzar el arroyo, frenando entonces el conductor del auto, que no pudo evitar el golpe.

## UNA OPINION

### Las reformas tributarias

El diario madrileño «A B C» comenta en el número que anoche llegó a Zaragoza, los esfuerzos que se hacen para reorganizar la Hacienda pública. El comentario que dedica al general Primo de Rivera tiene párrafos de interés general que juzgamos oportuno reproducir.

He aquí estos párrafos, más salientes, del artículo a que nos referimos:

«El libro de ventas constituye una grave perturbación para la industria y para el comercio, cuando por procedimientos más sen-

cillos podrían obtenerse los resultados que se persiguen y con mayor facilidad para el industrial o el comerciante, que jamás sabe, por buena voluntad que ponga en ello, si está dentro o fuera de la ley.

Existe en Madrid un gremio numeroso de expendedores de comestibles. Piénsese el general Primo de Rivera si a ese importante gremio se le aplicase una contribución «única»: x pesetas al año, y con esa contribución única se le permitiese ejercer su comercio sin satisfacer otros tributos.

Como las tiendas de comestibles son de distinta categoría, la Hacienda, de acuerdo con el gremio, repartiría las cuotas, y a las más importantes se les cobrarían dos o más cuotas, hasta el límite que se fijase, y a las más modestas, una. ¿No sería cómodo, claro, equitativo y económico hacerlo así?

Pues, de igual manera que con las tiendas de comestibles, podría efectuarse con sastrerías, hoteles, zapaterías, etc.

Si el Tesoro público, para gastos extraordinarios, que no pueden preverse de antemano, tuviese que aumentar la recaudación, en vez de inventar nuevos tributos que perturban y dificultan las normas del trabajo, se limitaría a aumentar un tanto por ciento sobre las cuotas fijas ya establecidas».

## Escuela Municipal de Música

En los exámenes libres celebrados en la Escuela Municipal de Música, han obtenido la calificación de sobresaliente:

De octavo curso de piano, Lucía Abad; de séptimo curso, Luisa Sanz; de sexto de piano, María Pérez; de quinto y sexto de piano, Francisca Auria, y de tercero y cuarto de solfeo y tercero de piano, Encarnación Soro, alumnas de don Carmelo Fernández (Luna). De primero de solfeo y primero de piano, Joaquina Orús, y de segundo de solfeo y segundo de piano, Pilar Ruiz, alumnas de la señorita Tildad Castillo. De tercero de piano, Pilar Martínez, alumna de la señorita Pilar Alfonso (Alaiz). De segundo de solfeo y primero de piano, Antonio del Castillo; de tercero de solfeo, Josefina Espatolero; de tercero de solfeo y primero de piano, Luis y Clementina Marqueta; de cuarto de solfeo y tercero de piano, María Fredes; de cuarto de solfeo, Concepción Fredes, y de quinto de piano, Corina López y Aurora Manero, alumnos de la señorita Con-

cepción Cebrián. De cuarto de solfeo, María Gerardo; de cuarto de solfeo y quinto y sexto de piano, Ángela Quirón; de quinto de piano, Pascuala Casas; de cuarto de solfeo y cuarto de piano, Isabel Berdicho y Rosa del Rey; de tercero de solfeo y tercero de piano, Vicente Ibáñez; de tercero de piano, Soledad Vilena; de primero de solfeo Esther Valenzuela; de primero de piano, Carmen Bellis, y de segundo de piano, Leonor Andrés, alumna de la señorita Asunción Santa Coloma. De cuarto de solfeo, Asunción Berges, y de tercero de solfeo, María Martín, alumnas de doña Pilar Ginérez, y de cuarto de violín, Lucía Abad, alumna de don Mariano Jatre.

# LOS TEATROS

## Nótiicias del Cinema Aragón

Don Alejandro Monreal, director artístico de este teatro, nos informa que, bajo su dirección, se inaugurará el día 8 del actual (jueves), una gran temporada de verano con atracciones de variedades seleccionadas, y con el fin de que el público se recree mejor, los números serán contrados dos a uno para hacer cinco días y darán dos actuaciones diarias, tarde y noche, y tres los domingos y días festivos, rigiendo precios baratos, pues solamente costará dos pesetas butaca.

Para presentación, el día 8, del primer programa, actuarán las bellas y renombradas duetistas y bailarinas hermanas Dassi, y con éstas el trío Libertad e Iluminada con sus cantos, bailes duetos y de conjunto; una gran atracción compuesta de tres bellísimas señoritas y un caballero, destacándose en esta gran atracción con sus canciones la mujer de arte, extraordinaria belleza y simpatía a la par de su presentación de vestuario fastuoso y los decapados.

Trine contra dos la misma empresa, para su actuación, a las seis, atracciones belgas, entre los que figuran los aclamados artistas musicales Chatán, y con ellos completarán este segundo programa, de ocho artistas, Gloria Castro, hermosísima y ovacionada, y Estrellita Castro, estrella sevillana que cultiva sin rival el cuplet regional andaluz, presentándose a todo lujo con decorados en que figuran el Cristo del Gran Poder y la Virgen de la Esperanza.

Hay otros números contrados y en ajuste, como son troupe Morales, Pepita Reyes, The Siberian, Atracción Pons, Gran Felito (Moreno?), Balder, etc.

Cinema Aragón, con este cartel, se hará de moda y será predilecto del público de buen gusto.

## CARTELERIA

CINEMA ARAGON. — Hoy grandes estrenos. Secciones tarde y noche.

ENA VICTORIA. — Todos los días elegidos y variados programas. Secciones desde las cuatro de la tarde.

SALON DORE. — Todos los días grandes secciones desde las cuatro de la tarde. Elegidos programas.



## Una punta de cuchillo

de SALES NUTRITIVAS «EUDIDON» tomada diariamente con las comidas, es de un efecto formidable. El niño raquítico y aun sano, crecerá robusto, con huesos fuertes y músculos vigorosos.

Chicas anémicas y las mujeres en general, tienen necesidad de estas sales nutritivas de la sangre, que combaten la inapetencia, la desnutrición y la tuberculosis incipiente. Estas sales son insuperables en todas las enfermedades procedentes de la pobreza de la sangre. El gasto diario es solamente de diez céntimos. El beneficio es de gran valor. De venta en las farmacias y droguerías de toda España.

República O. del Uruguay

Sr. D. NICOLAS GUERRERO  
Laboratorio IPOS

PEDRO PEO. BERRO, NUMERO 70  
Pocitos Montevideo

DIARIO DE NAVARRA  
P RIODICO INDEPENDIENTE

Se vende en Zaragoza en el  
Kosco de Toni.

Plaza de la Constitución

Todo esto que aquí se afirma asegurando su eficacia V. lo ha leído mil veces en los anuncios de pretendidos remedios y lo ha leído en forma más galana **¡es el encanto de la sirena!** pero lo que apesar de su retórica ninguno le ha dicho es lo que el autor de regenerador IPOS le garante: **Si V. emplea EI REGENERADOR IPOS y no se cura la calvicie se reintegrará n excepción el importe que haya gastado con solo acompañar un certificado de su médico que así lo declare, cada frasco lleva una garantía en regla de este ofrecimiento.**

El precio del regenerador IPOS es de cincuenta pesetas (pero cura sin gastar docenas de frascos) franco de portes y embalaje en el domicilio del comprador.

Los pedidos acompañando cheque por el importe y en carta certificada a los laboratorios IPOS y a nombre de su propietario y director D. Nicolás Guerrero con la dirección del margen.

Los envíos se hacen por correo y sin indicaciones exteriores de su contenido.

Todas las poblaciones de España tienen agentes bancarios por intermedio de los cuales se pueden obtener cheques sobre los Bancos de Montevideo o giro por internacional.

NO se incluy billetes, en los pedidos ni se certifiquen cartas sin acuse de recibo.

Las cosechas en Aragón

Situación de los mercados

De todos los pueblos de la comarca se reciben noticias de haber comenzado la trilla y los agricultores se muestran esperanzados de que los cálculos que tienen hechos de buena cosecha no se verán frustrados en la era. Hay pueblos como Tauste, Ejea, Sádaba y otros muchos en la provincia, donde el cálculo con referencia a los rendimientos no alcanza a la preponderancia que en realidad es la cosecha de cereales.

Año muy grande para la mayor parte de los pueblos de Aragón y bueno para el festo.

MERCADO DE TRIGOS

Todos los años, llegando a la época actual, se nota movimiento en los negociantes de trigo, encorriendo—vulgarmente dicho— los compradores a los agricultores; en el año que se presenta es el reverso de la medalla, pues se presentan partidas de trigo de importancia a la venta y tanto los fabricantes como la especulación se muestran impasibles, no habiendo compradores que se lancen si no es para adquirir pequeñas partidas o algún vagón, siendo los precios que ofrecen para las clases especiales de fuerza, el de tasa, y algunas pesetas por bajo del precio indicado comprarían las demás clases, pero no se determinan a quebrantar las disposiciones vigentes por temor a incurrir en la penalidad que pueda imponer la ley de Abastos.

La situación de este negocio está hoy de difícil resolución. Por una parte la abundante cosecha, y por otra que todavía está en vigor hasta primero de agosto próximo la tasa antigua de 47 pesetas, y que si para un año de cosecha mediana se fijó el precio que dejamos anotado, es de suponer para el año actual—caso que no desaparezca esta ley antieconómica—el director de Abastos tendrá cálculo para fijar un precio como las circunstancias aconsejan, teniendo también que fijarse que los residuos de la fabricación no valen dinero y si a la primera materia se le fija precio alto, tendrán que sufrir variación los precios de las harinas en alza.

HARINAS

La mayor parte de las fábricas regionales están en paro, de reparaciones y limpieza, para reanudar el trabajo y la compra de primera materia cuando se publiquen las nuevas disposiciones de Abastos. Por este motivo hay bastante calma en la venta de este polvo, valiendo las primeras especiales de fuerza, de 73 a 74 pesetas; fuertes corrientes de 69 a 70; entrefuertes, 68 y corrientes, a 66; todo los cien kilos.

SALVADOS

Quedan escasas existencias en las fábricas y por tal motivo la baja se ha contenido, siendo los precios que rigen los siguientes: harina segunda, para pienso, de 40 a 42 pesetas cien kilos; tercera, 20 pesetas los sesenta kilos; cabezuela, 12 los idem; molidillo, 5,50 los 35 idem, y salvado, de 5 a 5,25 los veinticinco idem.

CEREALES

El maíz regional se cotiza a 35 pesetas los cien kilos, y el extranjero plata sobre 27 pesetas en estaciones puerto español.

Las cebadas de nueva cosecha sufrieron una baja tan considerable que se llegó a operar, en la tercera decena del mes anterior, hasta 20 pesetas, y había alguna dificultad para rebasar este precio, pero debido a que nuestra provincia seguramente en el año actual va más temprana que la mayor parte de las regiones productoras, ha reaccionado algo y solicitan de algunas provincias más tardías, hasta que sus cosechas estén dispuestas a la venta. Esta reacción se supone es pasajera, porque las cosechas de este cereal tanto en Aragón como en la Mancha, Castilla y Extremadura, y más ampliamente dicho, en todas las regiones productoras, es muy grande.

«La Revista Mercantil» de Valladolid nos da la siguiente nota:

Trigos.—No se realizan operaciones en partidas; abunda la oferta vendedora, pero los compradores no aceptan ni las clases superiores al precio de la tasa mínima puesta a la mercancía en esta plaza. Demanda no hay ninguna.

En nuestros mercados locales del detall se anotaron hoy las entradas siguientes:

Por el Canal: 100 fanegas a 81,25 reales, o sea a 46,97 pesetas los 100 kilos.

Por el Arco: 500 fanegas a 81,25 reales, o sea a 46,97 pesetas los 100 kilos.

Cierra el mercado con tendencia floja.

Centeno.—De la Mancha se ofrecen partidas a 32 pesetas los 100 kilos; en línea de Ariza a 32,60 idem y Palencia y Burgos a 22,21.

Cebada.—La Mancha y Extremadura presentan a 24 y 25 pesetas los 100 kilos y de clases del país a 27,17 idem.

Avena.—Hay ofertas de partidas de clases del país a 25 pesetas los 100 kilos.

Algarrobas.—Hay cedentes de partidas de clases del país a 27,17 y 27,75 pesetas los 100 kilos.

Nuestro corresponsal de Barcelona, anota los siguientes datos:

En este mercado persiste la impresión bajista y acomodándose a este criterio es casi general la negativa a comprar de estos fabricantes, prefiriendo algunos parar la fábrica unos días antes que cargarse de trigos añejos a precios que suponen caros. Además empieza a correr el rumor de que dentro de breves días, quizás antes del 10 de julio, será rebajada la tasa mínima hasta 42 pesetas, lo que mantiene la expectativa.

Las operaciones efectuadas con casi todas ellas en vagones disponibles o facturados invendidos a precios reducidos. Si algo se ha hecho a facturar es a base de remesa inmediata.

Se habla de Extremadura de 41 a 41,50 pesetas blanquillos, empedrados de línea Palencia general y secundarias de 44 a 44 y medio, línea Zamora Toro de 44,50 a 45 Zipesetas, línea de Ariza y Guadalajara de 45 a 46,50 pesetas, candelales superiores de línea Segovia y Avila de 46 a 46,50 pesetas. Desde Aragón cederían alrededor de 45 huertas Jaca, y de 46 a 46,50 pesetas tipos corrientes de Huesca y Navarra.

Los trigos catalanes de la provincia de Barcelona, que estarán disponibles la próxima semana, se cotizan alrededor de 47 pesetas en Barcelona y se espera descenderán al entrar la plena oferta.

Por ahora no se habla apenas de trigos nuevos del interior. Desde Extremadura han remitido las primeras muestras, pero los precios que indican, de 43 a 45 pesetas, no animan por nada a los compradores de esta plaza.

VINOS

Hay opiniones contradictorias en cuanto

al daño causado en los viñedos por las heladas de mayo, pero desde luego las cosechas han sido bastante mermadas, influyendo conjuntamente con la nueva ley de mejoramiento de los precios, que cada día son más firmes, valiendo hoy hasta 30 pesetas los 120 litros en bodega, clases de buen grado y color.

ACEITES

En esta semana se ha notado más firmeza en los mercados andaluces, mejorando la cotización y pagándose los finos de 21,75 a 22 pesetas y los corrientes de 20 a 20,50 arroba de 11,50 kilos; en plaza los almacenistas no han alterado los precios y operan entre 2,10 y 2,15 el kilo; para los finos del Bajo Aragón rige el precio de 2,70 a 2,75 kilo.

AZAFRAN

Sigue sin ser solicitado este producto para la exportación; por tal motivo los precios decaen sensiblemente y en la nueva cosecha, habrá descendido el precio por bajo de 50 pesetas la libra de 350 gramos, si causas contrarias no lo remedian.

REMOLACHA

La plantación de este tubérculo ha terminado y la cosecha se presenta espléndida, como el mejor de los años.

ALFALFA

No ha variado el precio desde la anterior información. Se paga al pie de prensa sobre nueve pesetas los 100 kilos y empacado, en estación de origen, entre 12 y 13 pesetas.

LANAS

En informaciones anteriores pusimos de relieve en estas columnas cuantos detalles adquirimos buscados en la mejor fuente de información, para poder tener a la ganadería regional al corriente de las valoraciones de este producto. Hoy sólo podemos decir que se han realizado algunas ventas de lanas entrefinas, buscadas entre las clases mejores del Campo de Cariñena, entre 27 y 28 pesetas, y alguna partida de Monégros por 30 pesetas. Estas partidas, que no rebasan de ochocientas sacas, han sido adquiridas para la fábrica de lavado que tiene establecida en esta capital don Jaime Corcoy, pero adquirida a la par y a la cerra o compras. También ha adquirido el lote de Tauste don Jesús Lacruz; unas setecientas sacas por el precio de 2,09 pesetas el kilo.

Compradores de Cataluña no aparecen por ninguna parte ni sus representantes reciben órdenes de compras.

Tiempo nublado y variable.

MARIO

Invitación a las Fiestas de Pamplona  
Exposición Regional



A todos los que presenten una etiqueta de nuestros Cafés **COSTA-RICA** firmada por uno de nuestros expendedores en ZARAGOZA y que se citan, recibirán un obsequio consistente en una pluma estilográfica si es hombre y si es mujer un bonito neceser. Para esto es imprescindible visiten nuestro Stand de la Exposición.

A muchos se les obsequiará con entradas de toros, en una hora determinada; el que acierte la cual, recibirá dicho obsequio, siempre a la presentación de una etiqueta sellada debidamente.

El Café **COSTA-RICA** puede adquirirse en Zaragoza, en los siguientes establecimientos **SOLAMENTE**.

- Casa Burillo, calle Cádiz, núm. 1.
- Casa Burillo, Carmén, 17 (Hernán Cortés).
- Celso Alvarez, Coso, 128.
- Pedro Santamera, Pilar, 32.
- Miguel Sarrate, Algora, 24 (Delicias).
- Antonio Picó, Azoque, 36.
- Jose Valls, Mayor, 32.
- Julio Ciruelo, Roda, 29.
- «La Catalana», Escuelas Pías, 70.
- Fructuoso Blasco, Pignatelli, 84.
- Constantino Arenas, Cinegio, 1.
- «La Perla», Paseo de Sagasta, 17.
- Faustino Lorda, Armas, 53.
- Antonio Burillo, Coso, 178.
- Manuel Mallén, Rosario, 22 (Arrabal).
- «El Negrito», Avenida Siglo XX, 76.
- Mariano Garay, Miguel Servet, 55 (Montemolín).
- «La Brasileña», Ossau, 9 y 11.
- Francisco Royo, San Pablo, 42.
- «El Madrileño», Larraz, 11 (Venecia).
- Agustín Lobera, Barrio Montañana.
- Antonio Vicente, San Juan de Mozarrifar.
- Francisco Royo, Peñaflo de Gállego.

INDISPENSABLE la presentación de una etiqueta de las que cierran la bolsa y sellada con el sello de los establecimientos citados.

Nadie más en Zaragoza lo expende el Café **COSTA-RICA**.

Hasta San Fermín que los espera

Agencia Capitán.-Pamplona

Representante en Zaragoza: José Domeque Doñate

Viuda de Juan Moliné

HARINA Y SALVADOS

Compra-venta de CEREALES.—PULVAS SECAS DE REMOLACHA

Dirigirse a esta casa es quedar satisfecho, por hacer un servicio comercial con beneficios muy limitados

Sobrarbe, 6 (Arrabal)  
Apartado de Correos 136—Tel. 804

DUCKER Pintor - Fotógrafo  
Teléfono 16-06  
ALFONSO, núm. 28

Retratos PRIMERA CO UNION, con preciosa ampliación de regalo. Portraits art sticos. Portraits au dessin. Acuarelas. Única casa en Zaragoza que confecciona fotografías en colores naturales, con el invento JOS-PE

ARRIENJO DE PASTOS

Bajo las condiciones que facilitará don Isidoro Pequera, en Tauste, se abre concurso para el arriendo de los pastos de seis corralizas sitas en el término municipal de dicha villa; las proposiciones deberán presentarse en pliego cerrado, hasta las doce horas del día 25 del mes actual, a dicho señor Pequera.

DAVID MARRODÁN

TALLERES: Duquesa de la Victoria—LOGRONO  
Máquinas de panaderías de todas clases.—Hornos giratorios.—Norias y bombas para riego.—Prensas para paja y uva.—Enverjados y balcones

Hotel-Café "GranVía,"  
Restaurant

Exquisitos Helados  
Horchata GRAN VIA (especialidad de la casa)  
Rico chocolate con Saboyas de Polo Norte

Plaza Constitución, 4

COTIZACION OFICIAL

Banco Zaragozano

Coso, 47 y 49 (planta baja y entresuelo)

DIA 6 DE JULIO DE 1926

Table with columns for VALORES, Cambios, VALORES LOCALES, ACCIONES, OBLIGACIONES, and MONEDA EXTRANJERA. Lists various financial instruments and their exchange rates.

gran basilica y después de agrupados en la Santa Capilla se cantó una misa solemne...

Entre el público que la esperaba dentro y fuera del templo produjo un pequeño encanto la tardanza de los peregrinos en llegar al Pilar.

Para hoy, los actos más salientes de la peregrinación han de ser la misa de comunión en la angélica Capilla y el rosario general por la tarde.

Para recibir a los viajeros el Pilar se iluminó como en las grandes solemnidades y en la calle de Don Alfonso ondeó el tapiz con el saludo a los peregrinos.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA Unico establecimiento de su clase en la provincia FUNDADO EN 1876

Intereses abonados a los imponentes en 1925. 1.020.551'83 p/s Capital de los mismos en 31 de enero de 1926. 38.067.401'60 Libretas en circulación en dicho día. 35.597

Se admiten imposiciones desde 1 a 10.000 pesetas al 3 por 100 de interés anual. Las entregas y los cobros pueden hacerse todos los días, de nueve a una y de cuatro a seis.

OFICINAS: SAN ANDRÉS, 10, SAN JORGE, 14 y ARMAS, 30

INFORMES COMERCIALES

sobre cualquier Plaza de España y Extranjero a precios reducidos. (Los suministramos SUELTOS sin aumento de precio). Cobro de créditos, registro de patentes y marcas. Recaudaciones municipales. Documentos para oposiciones. Administración de fincas.

CENTRO ADMINISTRATIVO ARAGONÉS

San Miguel, 19 Teléf. 21-72 Apartado de Correos, 142

CICLISTAS

AUTOMOTO Y LABOR--Vuelta a Francia Grandes premios

La Gran Bretaña

¡Ganaderos!

Emplead la SAL MARTINEZ, Anti-Bacteridia-Carbuncosa, registrada en la Inspección General de Sanidad con el núm. 7.101, único e infalible remedio para preservar y curar vuestros ganados del bazo o carbunco, por grave que sea la infección; así aseguran cuantos ganaderos lo han usado con éxito satisfactorio

De venta en esta Provincia

FARMACIAS.—Sres. Rived y Chóliz, Zaragoza.—D. Policarpo Domínguez, Calatayud. D. Manuel Gil, Daroca.—D. Ricardo Compaire, Huesca.—D. José Fillat, Barbastor.—Laboratorio Gaspar, Almonacid de la Sierra.

Almacenes

MOLINER

CAMAS, MUEBLES LANAS, COLCHONES

Espoz y Mina, 31

(FRENTE A LA IGLESIA)

Esta Casa no tiene sucursales

Talleres de Escultura Religiosa

y Fabricación de Ornamentos de Iglesia

ENRIQUE BARRACHINA FABRA

ESCUULTOR

Valencia (España). Apartado 196.

Esta Casa trabaja en imágenes, altares y toda clase de ornamentos sagrados, como casu las albas, roquetes, arañas en bronce, plata y oro, y todo lo relacionado con el culto divino. Esta Casa, la más importante en fabricación del ramo religioso y competidora con todas las del mundo, da facilidades al Clero y Congregaciones religiosas para el pago, concediendo plazos desde 10 hasta 300 pesetas mensuales, según la importancia del pedido. Además, por cada 25 pesetas de gasto da un cupón y por cada cien cupones hace un regalo de 300 pesetas en géneros.

VINOS ESPECIALES

Los mejores y más brillantes se expenden en la calle PIGNATELLI número 3. Venta directa del cosechero al consumidor.

S. OÑATE=Fotógrafo

Director artístico durante varios años en las primeras casas del extranjero Antigua casa de BELTRAN D. Alonso I, número 1 ZARAGOZA Lo más nuevo en el arte fotográfico. Esta casa, con objeto de darse a conocer durante a temporada de verano solamente, hace una reducción de precios en todos los trabajos.

¿C LLOS? Juanetes, durezas Use sin demora UNGUENTO MAGICO, tres días. Es radical. Farmacias, droguerías, 0'15

¡Parce'istas, ocasión!

Vendo carpintería nueva sobrante de una obra.

CARPINTERIA DEL MUDO

Delicias (Zaragoza)

ARTAJONA

Y

HERNANDEZ

Escuelas Pías, 36

Zaragoza

SASTRERIA A MEDIDA



Terreno para industria

Se venden de 500 a 3.500 metros cuadrados, en el camino viejo de Casa Blanca. Darán razón en el número 255 de dicho camino (antiguo molino Fortis).

TALLERES FRAILE

Pintura y reparación carrocería-TURCO, 12

NOVEDAD

¡LA ZURCIDORA MECANICA!

Con este aparato hasta un NIÑO puede rápidamente y sin igual perfección, ZURCIR y REMENDAR medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de seda, algodón, lana o hilo.

No debe faltar en ninguna familia

Su manejo es sencillo, agradable y de efecto sorprendente. La Zurcidora Mecánica va acompañada de las instrucciones precisas para su funcionamiento. Funciona sola sin ayuda de máquina auxiliar.

Se remite libre de gasto previo envío de DIEZ PESETAS por giro Postal. No hay Catalogo.

PATENT MAGIC WEAVEH

Aribau, 226.-Barcelona

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—San Fermín, obispo y mártir, patrón de Pamplona; Santos Ciriaco, Metodio, Marcial y Odón, obispos; Santa Pulqueria, virgen; San Argimiro, y el beato Benedicto I, papa.

Cultos.—En Santa Engracia, a las ocho, misa y ejercicio a la Sagrada Familia, en su altar.

En los Padres Carmelitas, a las seis y media de la tarde, principia el solemne novenario a la Virgen del Carmen, con preces, ejercicio y sermón que predicará todas las tardes el doctor don Enrique Sanchis, cura parroco de Santa Tomás, en la ciudad de Valencia.

Siguen celebrándose los ejercicios del mes del Carmen en las iglesias de San Pablo, Jerusalén y en las de los conventos de la Orden.

Cuarenta horas.—En la iglesia parroquial de Santa Cruz.

LLEGADA DE LOS PEREGRINOS DE TORTOSA

A la hora anunciada, diecinueve y treinta y tres del día de ayer, y por la línea del Norte, llegó a nuestra ciudad la peregrinación de la diócesis de Tortosa, presidida por su obispo.

A la estación acudió a recibirla la Junta local de peregrinaciones con su presidente don José Pellicer, las autoridades, representantes de corporaciones y numeroso público.

El Municipio, además de su representación hizo ir a la banda del Hospicio.

Después del cambio de saludos y antes de organizarse la comitiva, se convino en que los viajeros fuesen primero a sus ya preparados alojamientos a fin de proceder al necesario aseo y un poquito de descanso, señalando la hora próxima de las ocho y media para acudir al Pilar donde saludar y presentarse a la Virgen, uno de los objetivos de esta peregrinación.

A dicha hora fueron los peregrinos a la

# GUIA DE LA CIUDAD

## AGENTES DE NEGOCIOS

LITO R. RUFINO Estébanes, 9, triplid. 0

## BANCOS

BANCO DE ARAGON Coso, 54

BANCO ESPAÑOL DE CREDITO Coso, núm. 56

Intereses que abona: Cuentas a la vista, 2 y 1/2% anual. Con signaciones a seis me ses, 4% anual. Con signaciones a un año, 4 y 1/2% anual. Capital 50.000.000 de pesetas. Rervias, 24.197.239,86 pesetas.

BANCO ZARAGOZANO Coso 47. Tels. 155, 1871

CAJA DE AHORROS San Jorge, 10. San An drés, 14 y Armas, 30

## BARES

Bar LA MARAVILLA Independencia, 5

BAR ROYALTY Mártires, 3 y 5

BAR VICTORIA Manifestación, 82

ROJO Y BLANCO Plaza Constitución, 5

## CALEFACCIONES

VULCANO Prudencio, 25-27

ERRAZU. Construccio nes. Cocinas económicas Plaza Tenerías, 5

## CARROCERIAS

NAVASCUES, Mariano Torrero, 51. Telf.º 15-23

## CALLISTAS

SERRANO, BALBINO Suc. de Guallar. 4 Agosto, 29 y 31. Teléf. 20-75

Cirujano-Pedicuro ARA, PABLO Espos y Mina, 51-53-55

## COCINAS ECONÓMICAS

ERRAZU, Francisco San Lorenzo, 22

## COLONIALES

BLESA, FRANCISCO Coso, 92

MOMBIELA, MANUEL Mercado, 38

## CONSTRUCCIONES INDUSTRIALES

ZARAGOZA INDUS TRIAL Arrabal, 249. D. Jaime, 41

ZUBALIZ ESTEBAN Democracia, 59, 1.º

## COMADRONAS

ENRIQUETA. — Pen sión embarazadas. Plaza Rocasolano, 2

## CEMENTOS

SANSON Delegación: Ramón y Cajal, n.º 75

## DENTISTAS

ARANDA, FRANCISCO Coso, 47

CLINICA DENTAL Cinco Marzo, 1 dup.º

CLINICA DENTAL García Carrillo. Coso, 87

GUARDOLA, Vicente Alfonso 1, 6. entrel.º

HOLTMANN, Enrique Coso, 110 pral. dcha.

PELLICER, ORENCIO Ssor. de Cano. Alonso, 14

ROYAN, JUAN JOSE Coso, 32

SANGUINO, DOCTOR S. Miguel, 12 dup.º

## FABRICAS DE TEJIDOS

BALET, RAIMUNDO Hospitalito, n.º 18

HIJOS C. CASTILLO Camino Romareda

HIJOS DE DAMASO PINA. — Plaza Sas, 7

LOREN, SALVADOR Plaza Assó, 1, 2, 3.

VERA, FRANCISCO Monreal, 5. A. Pérez, 6

## FARMACIAS

Armisen Farmacia, Periferia. Plaza del Pueblo, 5

BOSQUED, IGNACIO Independencia, 16

CASANA, RAMON Coso, 135

CLEMENTE ALLOZA RICARDO. — Mayor, 9

FELIU, JOSE Don Jaime, 55

HEREDIA, MARIANO Coso, 176

MAYOR, LUIS Miguel Servet, 21

ROBRED, VICENTE Paseo Vista, 13

## FOTOGRAFOS

MORA, JUAN Calle San Miguel, 32

VIUDA de ORTIZ Doña Jaime, 44

## FUNERARIAS

Funeraria ALFONSO Coso 51. P. Sta. Engracia 4

Funeraria LABORDA Ossau número 4

PINTAO, ANDRES S. Pablo 42 - Telf. 1294

## GARAGES

GARAGE CENTRAL Costa, 10

HORMIGON. - Citroën Cinco de Marzo, 2

G R GE INTERNA CIONAL S. Miguel, 14

G R GE SPORT Plaza del Pueblo, 106

MODERNO. Coches Packard, Hudson Essex, Rug by, Mercedes, 13 (Junto al Paseo Pamplona.

## GASOLINAS PETROLEOS

Moto-Navia Repent. JUAN BUSET Costa, 10. 1.º

## HOTELES

CONTINENTAL Coso, 52

EUROPA Plaza la Constitución

EL SOL Molino, 2-Alfonso, 24

FLORIDA Coso, 92

GRAN VIA Plaza Constitución, 4

INGLATERRA Alfonso, 19

LA PAZ Mártires, 10 y 12

NACIONAL. Ascensor aguas corrientes. Conde Aranda, 3

ORIENTE Coso, 11 y 13

UNIVERSO Don Jaime, 52

Fonda LA IMPERIAL Cinco Marzo, 1

FONDA HISPANO-FRANCESA. Cerdán 1

FONDA Sto. DOMINGO Pignatelli, 22

PENSION ARAGON Cuarto de baño y ducha Plaza Constitución, 5, 2.º

PENSION LAFUENTE Moreria, 3

POSADA LAS ALMAS San Pablo, 22

Vda. de P. DOMINGO Casa comidas. Mártires, 16

## MAQUINAS DE ESCRIBIR

«MAP» — (Campeón) Sarría. — Mártires, 1

CONTINENTAL ORBIS, S. A. Cerdán, 27

## MARMOLISTAS

BELTRAN, JOAQUIN Santa Cruz, 8 y 10

PORTA. LAPIDAS Ossau, n.º 7

## MÉDICOS

Aparato digestivo ECHEVERRIA Emiliano D. Jaime I, 13

Aparato respiratorio ALLUE FERRER P. Aragón, 5 - Telf. 546

SANATORIO LOPEZ BUERA. P. Aragón, 6

Consultorio de Cirugía DR. BANDRAGEN Coso, 110

DOCTOR HORNO P. M.º Agustín 5. Sanat.º

Enfermedades crónicas A.MATEO-Médico fisiatra Manifestación, 72

PIEL-SECRETAS DR. LAMBANFALCON Coso, 132 duplicado

PERALTA, LORENTE Biblioteca, 3

VIAMONTE, Francisco D. Jaime I, 6

Espec. niños y partos ALCAY, DR. EDUARDO Cerdán, 41, 2.º

Mentales MARTIN CLAVERIA MOISES - Moreria, 3

Sangre-internas ELVIRA GOICOECHEA JOSE. - Aragón, 2

MOSAICOS HIDRAULICOS Torralba M. Felipe Carret. Valencia 233

Tubería Grés CUCURNY Grandes existencias Ramón y Cajal, núm. 75

## MUEBLES

LOS CERTALES Cinco de Marzo, 4

MERCADAL, PATRICIO Cuatro Agosto, 5

CASTILLA. Al contado y a plazos. Argensola, 6

## PAPELES

GARRALAGA San Pablo, 36. Telf. 1895

PELUQUERIA PARA SEÑORAS LOPEZ, J. - Coso, 3 Corte pelo garçon

RODA, N.º 34 Junto a «La Parisiense»

## PINTORES DE COCHES

NAVASCUES, Mariano Torrero, 51. Telf.º 15-23

## PIEDRAS ARTIFICIALES

Procedimto. YSHANDA Unceta, 6. (Delicias)

## SASTRERIAS

BARTOLOME JOSE Democracia, 1

FECD. MANUEL S. Pablo, 43. M. Ara, 2 y 4

GIMENO, JUSTO Indep.º, 31 - Tel. 4-38

SERRANO, Gordiano Coso, 34. Palomeque, 21

## SEGUROS

BEILO, ALFREDO Unión-Fénix. Coso, 20-22

LA MUNDIAL. Muñoz Pignatelli, 106, pral. d.º

EL SEGURO DE CRISTALES Domicilio: Coso, 5, 4.º 4.º

## SEMILLAS Y CEREALES

CASTILLO Hno. ALEJO Hernán Cortés, 211

MONTANES, MIGUEL P. Huesca, 11. Telf. 1802

MARTIN, TOMAS San Pablo, 25. Telf. 731

ROSEL, Mariano Pignatelli, 19

Vda. MIGUEL GARCIA EITO.-Democracia, 10, 12

## TEJIDOS Y CONFECCIONES

ALMAEUNES DE PILLAR Alfonso 1, 17

## TRANSPORTES

ACTIVIDAD «CAÑOL» D. Jaime, 33.—Teléf. 556

A. AGUADO, VIUDA de Manifestación, 71-73

LA UNION Temple, núm. 21

REY SOLER (Agencia) Coso, núm. 9

## T. S. H.

Reforma y arreglos toda clase aparatos Ramón y Cajal, 36 CORTES, JENARO

## ZAPATERIAS

CASANOVA, Vd. Coso, 14 v

## VARIOS

Almacenes de Calzado Zapateria SIGLO XX Cerdán, 39 : E. Pías, 52

## AUTOMOVILES

carruajes de alquiler MINUESA, CAYETANO M. Servet, 40; telf. 2195

Bicicletas «Ráfaga», LATRE Y PALOMAR Coso, 134.—Teléf 1686

Carbones LA FORESTAL. Vegetales y minerales. Despacho, Azoque, 104 pral. Telf. 1719. Almacén, Fita, 20 (Hernán Cortés).

CASA PUYO Blancas, núm. 6

CARBONES «ARINO» Agua, 3. Teléf. 2010

Cerrajería Artística EUSEBIO MAZAS Peromarta, 29 y 31

Confitería LA FLOR de ALMIBAR Don Jaime 1, 29-31

Contratistas BOSQUE, MANUEL A. Central, 7. Telf. 1974

Fábrica de Cervezas «LA ZARAGOZANA» Despacho, Coso, 88

Fábrica Chocolates «LOS HEROES» FIGUERAS.—Azoque, 110

Fábrica de Gaseosas Espumosas NEPTUNO Teruel, 3

Fábrica de Jabón MOLLAT, FRANCISCO San Pablo, 34

Fábricas Muebles NUVIALA, AGUSTIN C.º S. José, 100. T.º 6-84 VISCOR, Angel Camino San José, 1, dup.

Fábrica de Lonas FRANCISCO TORRES Avenida del Carmen, 2

Fábricas de Somiers Jergones Metálicos CAMARASA, Clemente Trinidad, 1.—Teléf. 469

LUCIA, ANDRES.-Mercedés, 14. Telf. 1394, 1278

Fábrica sombreros Novedades para señora Cosido de paja a máquina M. SORIANO Palomeque, 21, 1.º

Hierros y metales CERVERO Y FAILDE A. Aragón, 57.-Tel. 4-47

Instalaciones eléctricas COCA ENRIQUE M. Ara, 8.-Teléf. 19-34

Jugueterías EL BARATILLO Todo a 0,65 y 0.º Cerdán, núm. 1

Lanas e hilados DE LOS RIOS Manuel Coso, 134

Maquinaria hidráulica, mogneria, abrestantes a motor. Repa ración y montaje de mo to res a gasolina y semi diesel.

F. Barrachina M. Servet, 23. Telf. 983

Papeles Pintados ALFREDO LOPEZ Paseo Ebro, 68

Representante Casa Domecq GARCIA NARANJO JUAN. — Coso, 37

Restaur. nt café Concierto EL MAXIMS Estébanes, n.º 31

Suizo y Zapattillas HIJOS de T. ANECHINA Pamplona

Sombreros de paja Preciosos modelos desde 4 pesetas. JENARO PENA Plaza San Lorenzo, 1

Tintorería Madrid PALACIOS, MANUEL Coso, 121. Pignatelli, 14

Venta Cortes Aparados ROCHE, GUZMAN Baggiero, 55, tienda

Vidrio y cristal plano LA VENECIANA Alfonso I, 13 y 15

Anuncie usted en esta sección, que se publicará diariamente. Esta publicidad por profesiones ha de serle muy eficaz

# Sección de Anuncios Económicos

## Ventas

**SE VENDE** una máquina Singer, cinco gabetas, bobina central. Plaza San Carlos, 90, entresuelo.

**SE VENDE** una finca de mil metros aproximadamente, frente a las cuadras de Marellán. Se dará en condiciones. Razón: Coto 202, 3.º

**PARA FIESTAS** y verbenas: faroles, globos, guirnaldas, banderas, estandartes, escudos, fuegos artificiales, serpentinas, confetti, flores artificiales, etc. Papelería Canudo, Méndez Núñez, 19.

**SE VENDE** carro para das y tres caballerías. Razón: Bautista Beltrán, Buñuel (Navarra) y Mariano Viamonte, en Borja.

**SE VENDEN** dos galerías en buen estado. Dirigirse a José Casamayor Alfaro, Sádaba.

**PARCELAS** en venta. De 16 a 10 pesetas metro. A 100 metros del paseo de Sagasta. «La Inmobiliaria», Alfonso I, 16, entresuelo. (De once a doce y media).

**MAQUINA** de escribir Un derwood, grande, se vende en 45 pesetas, y máquina Corona en 400. Calle Caballo, 10, tienda.

**ACRUTUNAS** 20 kilos de manzanilla fina, 27 pesetas con envase; 10 kilos de pepinillos finos, 17 pesetas. Pago adelantado por giro. Manifestación, 25. M. Bordonaba, Zaragoza.

**SE VENDEN** dos mesas de madera de tamaño grande, buenas para merendero o tabernas, se darán baratas y es tantería. Mayor, 21-23, bar. No se admiten intermediarios.

**SE VENDE** un caballo de 5 años, buena alzada, de lindas condiciones para el carro y demás faenas agrícolas. Dirigirse a Ricardo Martín Panadería de la Plaza Garrapinillos.

**COCHECITO** de niño seminuevo y cuna de madera, vendido muy barato; también varios muebles. Plaza del Pueblo, 5, principal.

**POR AUSENCIA** forzosa de la capital vendo casita desahogada y terreno edificable en Eita, 16 (Hornán Cortés), en 15.000 pesetas. Al contado o a plazos. Ramiro González, Portillo, 48, 1.º derecha, informarán.

**CONEJOS** cruzados gigantes España, agora blancos, de uno a tres meses. Estación, 11, entresuelo (Arabal). Solo por la tarde.

**SE VENDEN** tres sillones de peluquería, seminuevos y en inmejorables condiciones. Razón: Goya, 4, tienda.

**SE VENDEN** tres columnas de hierro de 2,78 m. de altura. Informes en esta Administración.

**SE OFRECE** una joven cierta edad para doncella, niños o encargarse de algo; referencias a satisfacción. Razón: Paseo del Ebro, 50, primero derecha.

**VENDO** terreno de 47,5 metros cuadrados y 21 de fachada, muy bien orientado, al contado o a plazos. También cedería menos cantidad de metros para una o dos parcelas. Razón, calle Colón, frente vía férrea, obra en construcción, de 2 a 4 tarde.

**HERMOSA** cama hierro matrimonio y varios muebles se vende. San Miguel, 28, 3.º izquierda.

**LAS MEJORES** y más elegantes máquinas para coser bordar y hacer medias en todo clase de modelos, precios increíbles al contado y pequeños plazos. Roque P. Serrate, Sagasta, 5, pral. Zaragoza. Se solicitan agentes en los pueblos de Aragón, Rioja, Navarra y Soria.

**BANDURRIA** vendida por 90 ptas. de concierto, forma para tamaño grande. Excelente. Razón: Manuela Sancho, 50, de 12 a 3.

**TRABAJADORES.** Se visteis en EL FARO podréis vestir bien y barato. Pañuelos, 0,10 pesetas; calcetines, 0,25; ligas, 0,75; tirantes, 1; fajas, 2; calzoncillos, 3; camisas, 5; pantalones azules, 6; americanas, 7; trajes niño, 8; blusas francesas, 9; americanas o batas para peluqueros o practicanes, 10; guardapolvos, 10; blusas albañil, 12; diablos, 12; trajes a medida para mecánicos, 22; de pata, 30; de drill, 45; de la 80 de estambre, 75; negros para novios, 80. No olvidéis EL FARO. San Pablo, 18.

**CARRETERIA** de Navarra, Manuela Sancho, 30. Vendo carro seminuevo de par y tres, dos pares de ruedas propias para volquete; una caja volquete nueva.

## Arriendos

**SE ARRIENDA** piso 3.º bastante capaz. Escuelas Pías, 33 (informes en el 37, tienda).

**ARRIENDO** piso de 125 pesetas y otro de 70; muy espacioso y sol todo el día. Santa Cruz, 24, portería.

**SE ALQUILA** habitación en casa de reciente construcción, piezas exteriores muy ventiladas. Razón, portería calle Sancho Gil, 2.º Esquina San Miguel.

**TENEMOS** piso principal con galería mediodía, a 50 metros paseo Sagasta. Baño, ascensor, lavadero, etc. 200 pesetas. «La Inmobiliaria», Alfonso I, 16 (de once a doce y media).

**ARRIENDO** piso en Avenida Valencina, cerca tranvía. Informarán: Portillo, 28, pral.

**SE ARRIENDA** un local propio para tienda, con estantes. Biblioteca, 12. Razón: Mártires, número 16.

**SE ARRIENDA** un gran local en inmejorable punto para talleres o almacén de cereales. Avenida de Hernán Cortés, 7, estanco, informarán.

**EN VENTA.** Máquinas de taladrar usadas, propias para herrero. Razón: Blancas, 7, (almacén de maquinaria).

**SE ARRIENDA** gran local para tienda o cosa análoga, en calle Temple, 25. Razón: Bodegas Cariñena, plaza Justicia, 3.

**ESPACIOSOS** pisos, bien ventilados e instalación eléctrica. Para verlos y tratar: Boggiero, 68. Vinos.

**FABRICA** de camas doradas. Se construyen mesillas, tocadores, percheros y toda clase de muebles de metal. Camas doradas desde 150 pesetas. Alfonso Ruiz. Demografía, 141.

**POR 25 DUROS** arriendo espacioso piso principal junto calle Alfonso, con baño. San Braulio, 9, Fabril. Manufatura del Vestido, informarán.

## Colocaciones

**CHOFER MECANICO** ajustador de la colocación como chófer para taller. Razón: «Granja Americana». Lorenzo Bernal.

**MUCHACHA** se necesita para matrimonio con una hija, sabiendo de cocina, ganara buen salario; sin buenos informes escusa presentarse. Cerdán, 38, 3.º derecha.

**SE NECESITA** sirvienta que sepa de cocina. Razón: San Miguel, 12. Duplicado, principal izquierda. Excusa presentarse sin buenas referencias.

**SE NECESITA** un criado para fragua que sepa herrar y abuzar. Manuel Lezcano, Cctina.

**CHAFEUR** mecánico, con trenado tráfico New York, Habana y Boston, licenciado escolta Guardia civil, ofrécese dentro o fuera capital. Heroísmo, 30 y 32, 3.º izqda.

**HACE FALTA** un medio oficial de ebanista que sepa bien su obligación, plaza del Ecehogmo, 6, taller, detrás de San Felipe.

**SE NECESITA** aprendiz de modista. Democracia, 1, 3.º

**CHOFER** mecánico. Se ofrece con buenos informes. Dirigirse a Manuel Sánchez, Pinar, 8, 3.º

**ACADEMIA** de Estudios mercantiles. Director, D. Bernardo Rodrigo, profesor mercan-

**TRASPASO.** Venta, vajilla con o sin existencias, buenas condiciones. Camareros flautas y gatos Angola. Razón: D. Jaime I, 50.

## Enseñanzas

**ACADEMIA** de Aduanas. Preparación para ingreso en los Cuerpos Pericial y Administrativo. Sueldos de 3.000 pesetas más otras 3.000 por derechos obvenacionales. Oposiciones anuales. Espoz y Mina, 31, 2.º

**CLASES** horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, primera enseñanza, niños, niñas y aprendices. Colegio S. Agustín. Mayor, 57.

**ENSEÑANZA** completa y por lecciones de conducción de automóviles. Precios reducidos. Pignatelli, 77 y 79, taller.

## 10 ANTIGUA DIEZ ACADEMIA

Contabilidad, Comercio, Mecanografía, Bancos, Clases especiales para señoras. Horas: OCHO mañana a DIEZ noche. Matricúlese en ella y no perderá el tiempo. CINCO DE MARZO, 2, 2.º, teléfono 13-03, ZARAGOZA

**ACADEMIA** de Estudios mercantiles. Director, D. Bernardo Rodrigo, profesor mercan-

### Mariano del Rio

- Compra-venta de lanas en comisión -  
Representaciones de casas importantes  
**Coso, número 133, segundo**

**SE NECESITA** una oficiala de modista. San Pablo, 55, 4.º

## Huéspedes

**SEÑORITA** sola desea señora o señorita para vivir en compañía. Inútil presentarse sin buenas referencias. Razón: Colón, 9, 3.º derecha.

**FORASTEROS.** En Zaragoza, fonda de Sanz, encuentro trapeis hospedaje formal, inmejorable trato y excelentes camas. Mesas individuales.

**HUESPEDES.** Se admiten a precios bastante económicos. Buen trato y mucha limpieza. Razón: Armas, 10, 3.º izquierda.

**SENOBA,** viuda, desea tener huéspedes. Pensión económica. Razón: calle la Luna, núm. 8, entresuelo.

## Traspasos

**SE TRASPASA** tienda con estantería y gran escaparate, sin existencias, propio para comercio. Coso, 156. Próximo a la plaza de la Magdalena.

**SE TRASPASA** una carnicería en sitio céntrico, verdaderamente por no poderla atender. Para tratar sobre ella de seis a ocho. Sacramento, 5, 1.º

**SE TRASPASA** casa de comidas por no poder atenderla, sitio céntrico, muy próximo a la plaza la Constitución. Razón: Verónica, 25.

**URGENTE.** Se traspasa negocio de ebanistería, en marcha próspera, por tener necesidad de ausentarse. Razón en la imprenta «La Moderna», Miguel Servet, 17.

**TRASPASO** gran local completo de estantería y escaparates. Pignatelli, 24, a la izquierda de calzados, en el mismo se liquidan las existen-

til, comercio, contabilidad, mecanografía. Clases para señoras y dependientes de comercio. Mayor, 4, pral. (esquina calle D. Jaime). Horas: ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia: **HECHOS Y NO PALABRAS!**

## Nodrizas

**SE OFRECE** ama casada, 21 años y un mes de leche, para criar en casa de los padres. Razón: Armas, 89, 4.º

**SE OFRECE** ama, un mes de leche para criar en casa de los padres. Cerezo, 68, zapatería. (17 años).

## Partos

**RAFAELA MUSTIENES.** Profesora en partos del Hospital provincial. Pensión económica para embarazadas. (Autorizada). Gabinetes independientes. Cuarto de baño, jardín, terraza. Delicias, número 4. Teléfono 1.056.

**DONA MODESTA ARNILLAS.** Comadrona. Pensión económica para embarazadas. Gabinetes independientes con sol y cuarto de baño. Sitio céntrico. Autorizada por la Junta de Sanidad. Plaza de las Tenerías, 2, 3.º

## Varios

**DINERO EN HIPOTECA:** De 50.000 a 100.000 pesetas para colocarlas con garantía de finca de 125.000 a 300.000 pesetas de valor radicante en Zaragoza, interés del 6 por ciento. «La Inmobiliaria», Alfonso I, 16, entresuelo, de doce a una y media.

**LIBRO** oficial de ventas, obligatorio a industriales y comerciantes, 50 hojas, 275 pesetas; 100 hojas, 4 pesetas. Papelería Canudo, Méndez Núñez, 19.

**AGENTES,** corresponsales y propagandistas, para organizar repartos y fomentar «Centro de Suscripciones» en diversas provincias de España, solicita «Editorial Guerra», pudiendo ser útiles personas de buena voluntad curtidas en el trabajo. ¡Grandes ventajas! ¡Grandes descuentos! ¡Representación exclusiva! ¡Obras nuevas por explotar constantemente! ¡Ediciones por entregas con regalo! ¡Publicaciones infantiles! ¡Revistas ilustradas! ¡Tomos económicos! ¡Literatura moderna! Escriba y pida catálogo y condiciones a «Editorial Guerra», Valencia.

**ANUNCIO.** — El jueves 8 del actual tendrá lugar en la Agrupación Artística Aragonesa la enajenación, mediante subasta, de 20 mesas de mármol y 80 sillas, para lo cual se admitirán proposiciones hasta las ocho de la noche de dicho día, hallándose de manifiesto las condiciones y efectos de la subasta en los locales de la Sociedad.

**BASCULA** usada hasta 250 kgs. se compraria en buenas condiciones. Informes en la administración de «La Voz».

**TALLER** limar y soldar sierras a mano y esmeril y toda clase de herramientas de madera, cuchillas de imprenta. Dirigirse: S. Pablo, 100, Julián Gracia.

**MODISTA.** Confección de toda clase de prendas de señora y niño. Precios económicos. Lea Asensio, Agustín, 42, 2.º

**BORDADORA** se ofrece para toda clase de bordados a máquina. Recien llegada de Madrid. Precios económicos. Colón, 9, 3.º dcha.

**AGRICULTORES.** Asegura vuestros cosechas contra el pedrisco, en la Asociación de Labradores de Zaragoza. Fuencara, 2.

**MODISTAS** confeccionan toda clase de prendas en casa y a domicilio. Forment, 9, escalera derecha, entresuelo izquierda.

**EL PROTECTOR GANADERO.** Molino para toda clase de piensos a la finura que se desee; prontitud y economía en todos los servicios. Pablo Susó, Mayor, 58, Cariñena.

**TRAJES** confecciono 20 pesetas. Confección, repaso, reforma, arreglo, plancha, vuelta de toda clase de prendas caballero y niño, y reforma de mayor a menor. Casañal, 2, tienda (antes Pese).

**¡ATENCIÓN!** Ultramarinos fijos de Gregorio Aznar. Especialidad en carnes tostaos del día. Embutidos, quesos, mantecas y conservas de todas clases. D. Jaime I, 44. Teléfono 552. Zaragoza.

**CASA LAMUELA.** Unica en Zaragoza que sirve vinos corrientes embotellados a domicilio, sin alterar precios. Clarete Rioja, 0,60 litro; tinto especial, 0,50; clarete fino, 0,55. Despacho: Cadena, núm. 4; teléfono 849.

**POLVOS INFANCIA.** Insustituibles para la piel de los niños. Evitan y curan sarpullidos, escoquemas. Caja Talavera, gran tamaño, 2,90. Sobre-criba económica, 65 céntimos.

**CASA GALO.** La mejor en comidas: callos, a 0,75 ración; asados por raciones, langosta y langostinos, caldo y sopa desde las doce del día. Zabala, 4; abierto a la salida de los teatros; sirvo a domicilio vino de mi cosecha, a 4,50 pesetas decalitro.

**HARINA INFANCIA.** La mejor para los niños. Fórmula alimenticia del doctor Galán. Adoptada por el comedor de infantes del Dispensario Antituberculoso. Venta en Farmacias.

**¡PROPIETARIOS!** Contratistas! ¿Queréis buena carpintería? Pedid presupuesto gratis al taller de carpintería «Casa del Mudo» (Delicias). Grandes facilidades en el pago.

**FONDA MONTORIO.** Santuario de Misericordia. Nuevo edificio. Precios módicos. Para detalles: José Montorio, Borja.

**MADRES.** ¡Éxito! ¡Éxito! ¡Éxito! Si queréis ver a vuestros hijos sanos y hermosos, darles la HARINA INFANCIA y emplear para su piel los POLVOS INFANCIA.

## SE VENDE

Papel para envolver en la imprenta de este periódico.

## A los suscriptores de LA VOZ DE ARAGON

En nuestro interés de servir puntual y constantemente LA VOZ DE ARAGON a nuestros suscriptores, les rogamos se sirvan dar aviso en nuestra Administración, Coso, 37, pral., de la fecha en que se ausentan de su domicilio habitual, para que, sin recargo alguno, les enviemos el periódico al punto de su residencia veraniega.

# La Voz de Aragón

Director: Francisco Aznar Navarro

Oficinas: Coso, 37 (Plaza Constitución)

SOCIEDAD ANÓNIMA

Número suelto, 10 Céntimos

## JOTA DE LAS INDIRECTAS

Qué rendido queda uno  
los días de San Fermín.  
¡Cómo se espera la noche...  
para no poder dormir!

## GLOSAS

**DE TODOS CONOCIDOS SON LOS** amores que el conde de Villamediana y la reina Isabel sostuvieron durante algunos años, sin que el rey los notase.

Válido de esto el conde, cada vez su desearo era mayor y aprovechando una fiesta de cañas que se celebró allá por agosto de 1622, Villamediana se presentó en ellas con un vestido bordado todo en «reales de plata», todos nuevos y llevando una divisa que decía: «Mis amores son reales»; pero un enemigo de Isabel y del poeta hizo notar a Felipe IV la osadía del caballero, el cual se atrevía en su presencia a declarar sus sentimientos amorosos. Desde entonces el monarca prometió vengarse, y el día 21 del mes citado, al regresar Villamediana en su coche a casa, en la calle Mayor, junto a San Ginés, salió un hombre del portal de las Pellejerías, mandó parar el coche, llegó a al conde, y reconociéndole, le hizo tal herida que le partió el corazón.

El conde, diciendo «Esto es hecho», sacó su espada, quiso apearse del carruaje para seguir al matador, pero en aquel momento expiró.

**EL MELONCILLO MAMIFERO** pertenece al orden de las fieras y que recibe su nombre por tener el cuerpo generalmente contraído en forma ovoidea, es un animal bastante conocido en España, sobre todo en las estribaciones de Sierra Morena, en la primera parte del curso del Guadalquivir y en Sierra Mariana.

Las costumbres del meloncillo han sido muy estudiadas; de día permanece escondido en la madriguera, y de noche, apenas puesto el sol, sale en busca de alimento, siendo entre sus costumbres una de las más curiosas la afición que tiene por los huevos, los cuales abre sólo por un extremo, y sorbe con gran cuidado, dejando la cáscara casi intacta.

**LA INDUSTRIA DE LOS VINOS DE** champagne no es muy antigua: hasta el siglo XVII solamente se fabricaban vinos tintos comunes y bastante apreciados.

En esa época algunos cosecheros empezaron a elaborar vinos de color rosado, y a fines de ese siglo aparecieron los vinos espumosos siendo el iniciador de la nueva industria un fraile, Dóm Pegnon, benedictino de la abadía de Hautvilliers, que des-empenó durante cuarenta años, a partir de 1688, las funciones de procurador de la abadía.

Gracias a él, que señaló la época en que había de vendimiarse y la forma en que se habían de manipular las uvas y los mostos para obtener de frutos tintos vinos limpios y espumosos bien embotellados, los viñedos de la abadía llegaron a constituir una importante riqueza, porque los frailes guardaron religiosamente el secreto de la fabricación, y sólo a mediados del siglo XVIII lograron obtener vinos espumosos.

**A TODO EL QUE LLEGA A** Constantinopla le llama la atención la multitud de perros que hay por las calles. Calculáse que en dicha población viven más de 25.000 perros callejeros, cuyo alimento se reduce a lo que pueden sacar de los basureros y lo raro es que no se ha dado nunca el caso de que uno de ellos rabie.

Parece como que la exposición continúa al frío, al calor, a la lluvia y a la nieve unida a la escasez de alimento, constituyó un preservativo precioso contra la hidrofobia.

Estos perros tienen costumbres muy curiosas. En cada calle viven unos cuantos que impiden a fuerza de dientes que penetren en ella, canes de otro barrio. No tienen casa ni amo, duermen donde les parece, comen lo que encuentran y limpian las calles de basura.

A pesar de ser su número tan grande, jamás se encuentra uno muerto en la calle por sus compañeros, quizá por caridad, en cuanto uno se pone malo le matan y se lo comen.

Hay quien cree que esta costumbre se deba a que no haya casos de hidrofobia.

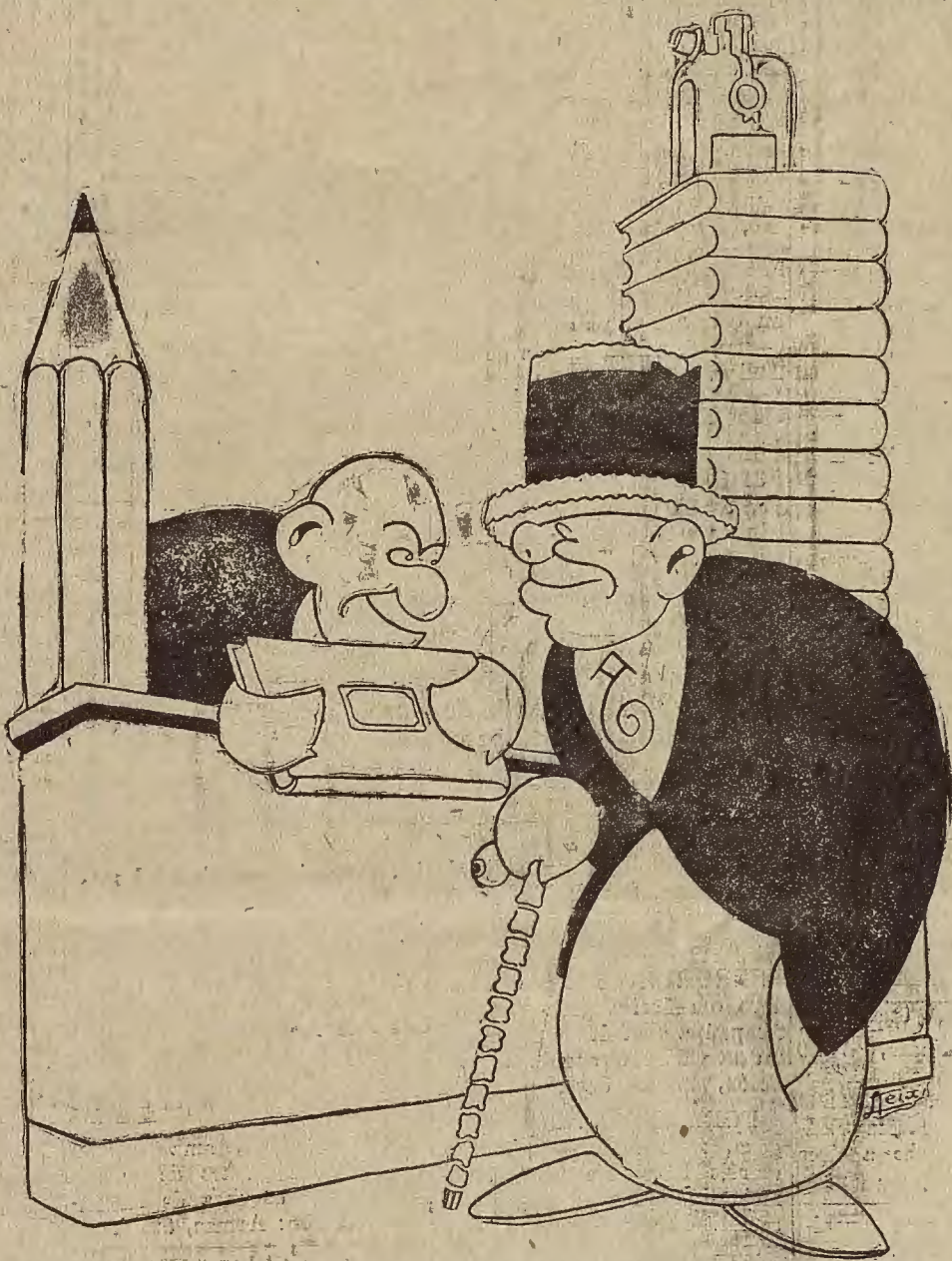
En todo Mañuecos ocurre lo mismo con los perros:

**EL MEJOR SISTEMA PARA ENSEÑAR** a hablar a los loros es esta que recomienda un pajarero.

Se mete al loro en una habitación completamente oscura, y desde un rincón se le repite en alta voz la palabra que se le

metiera en su cuarto algún ladrón, resolvió el problema de un modo ingenioso.

Cogió un reloj despertador, dió cuerda al timbre de alarma, y puso la aguja en la misma hora que marcaban las agujas del reloj en aquel momento, y para que no sonase el timbre lo sujetó con la palanquita que estos relojes tienen para detener el movimiento del mazo. Luego unió por medio



### COMPRANDO EL LIBRO DE VENTAS

—¿Quiere usted que se lo lleve el botones?  
—¡Qué más quisiera yo! No sabe usted el peso que me quitaría de encima.

quiere enseñar. Si el loro es listo, la aprende al cabo de cuatrocientas o quinientas repeticiones; pero no se le debe sacar del cuarto en segunda porque la olvida.

A la habitación no debe llegar ningún ruido exterior, para que el loro sólo oiga la monótona voz de su maestro, y tampoco conviene la luz, porque el ave se distrae.

**EN NUEVA YORK EXISTE UNA** institución que creemos es la única en su género en todo el mundo.

Es un gabinete anatómico en donde hay todo un buen surtido de huesos humanos y piezas anatómicas, que se alquilan a los estudiantes de Medicina y a los médicos.

El gabinete posee miles de piezas, cuidadosamente numeradas y conservadas. Muchas de ellas son de gran valor científico.

A tan extraña institución acude un público muy numeroso que sale con los bolsillos llenos de huesos.

**SE HAN IDEADO MUCHOS APARA-** TOS para avisar la entrada en una casa de una persona extraña, pero ninguno sale tan barato como el ideado por un viajero francés.

En una de sus excursiones, tuvo este señor necesidad de albergarse en un cuarto de una fonda, si así puede llamarse a una casa cuyas puertas no es posible cerrar. No teniendo nuestro hombre ningún aparato especial que le despertase en caso de que se

de un bramante la puerta del cuarto con la palanca que detiene el movimiento del mazo, y lo demás es fácil de comprender; si alguien hubiese abierto la puerta la cuerda hubiera separado la palanca del despertador, y éste hubiese empezado a sonar, sembrando la alarma en toda la habitación.

**SABIDO ES QUE LOS ARBOLES** difieren mucho en cuanto a la conductibilidad eléctrica, y que muchas personas han muerto heridas por el rayo por haberse cobijado debajo de ellos para librarse de la lluvia. El árbol ideal sería uno completamente refractario a la electricidad, que al mismo tiempo sirviese de paraguas.

Según observaciones hechas en América, el abedul es el que se acerca más al ideal, porque sus ramás y sus troncos son malísimos conductores del fluido.

Esta propiedad es conocida de antiguo: los indios iban siempre a cobijarse bajo los abedules cuando había tormenta, no para librarse de la lluvia ni del granizo, sino para ponerse a cubierto del rayo, y cuéntase que no se ha dado jamás el caso de que haya caído una exhalación en un árbol de esta clase.

**Este número ha sido so-** metido a la previa cen-  
**sura**

## Bailes y verbenas

### DEL CASINO ARTISTICO COMERCIAL

El Casino Artístico Comercial ha organizado para el jueves día 8 un baile-verbena. Este tendrá lugar a las diez de la noche en «Las Palmeras».

Como el anteriormente organizado por esta Sociedad, el próximo baile-verbena seguramente se verá muy concurrido.

El Casino Artístico es ya notorio que sabe como ningún otro organizar esta clase de fiestas.

### DEL BARRIO DE COLON

La verbena organizada por la junta de festejos del barrio de Colón a beneficio de Carlos Pelegrín, no ha podido ser de resultados más lisonjeros para el beneficiado.

En atenta carta nos comunica dicha junta que lo recaudado en la verbena asciende a la cantidad de cuatrocientas sesenta y cuatro pesetas, cantidad que se ha entregado íntegra a la familia de Carlos Pelegrín.

Como puede verse la fiesta constituyó un éxito para los organizadoras, a los que felicitamos.

### EN LA CALLE DE FITA Y ADYACENTES

Continúan celebrándose con animación creciente las verbenas organizadas por la junta de festejos de la calle de Fita y adyacentes.

Entre las señoritas que asistieron a la celebrada el domingo pasado vimos a Rosario y Mercedes Rodríguez, Carmencita y Pilarín Sala, Fina y Marina Villalta, Agustina y Maruja Bellosta, Rita y Asunción Romeo, Marina Laborda, Pilarín Irurita, Paquita Clavería, Matilde Laborda, Rosa y Pilar Abello, Patricia Lasala, Maruja Suescun, Elvira Guillén, Maruja Vivó, Pilarín Navarro y señoritas de Zapater y Vidal.

### EN EL BARRIO DEL SEPULCRO

Lleván fama las verbenas que todos los años celebran los vecinos del barrio del Boterón.

Este año, la junta de vecinos formada por don Florentino Benedé, presidente; don José Tudela, vicepresidente; don Cipriano Santolaria, secretario; don Martín Lon, tesorero contador; don Román López, don Antonino Ramón, don José Sevilla, don Cristóbal Ramón, don Tomás Mestre, don Ricardo Morales, don Esteban Santolaria y don Miguel Pérez, ha logrado que las verbenas celebradas sábados y domingos, a partir del primer sábado de junio, destaquen por la animación, concurrencia y orden con que se desarrollan entre todas las fiestas que de este género se celebran en Zaragoza durante la época estival.

Y tienen además el aliciente de los regalos y sorteos.

En la verbena de San Juan todas las señoritas que asistieron fueron obsequiadas por la junta con unas bonitas pulseras.

El agasajo tocó por turno a los caballeros el día de San Pedro, que fueron obsequiados con alfileres de corbata.

Y en la verbena del pasado domingo, por sorteo, correspondió un magnífico juego de prendas de uso interior a la señorita Ascensión Arqué.

Así «las gastan» y saben hacer bien las cosas en el histórico «Boterón».

## HISTORIA MENUDA

### EL ULTIMO TOMO

El rey de Prusia tenía un ayudante de campo, el coronel Malachowski, que andaba mal de fortuna y vivía con gran estrechez y el monarca, para auxiliarle, le envió una cartera en forma de libro en que había colocado una cantidad respetable.

Pasados algunos días, el rey preguntó al coronel:

—¿Qué os ha parecido la obra que os he enviado?

—Señor—contestó Malachowski—tan interesante que aguardo con impaciencia el segundo volumen.

El rey sonrió al escuchar esta salida y el día del santo del ayudante le envió otra cartera exactamente igual a la anterior con un epígrafe que decía:

«Tomo II y último».